

PRZEGLĄD LEKARSKI

organ Towarzystw lekarskich: krakowskiego i galicyjskiego
oraz Towarzystwa lekarzy polskich w Chicago.

Redaktor główny: Prof. Dr Stanisław Ciechanowski.

Z zakładu sądowo-lekarskiego c. k. Uniw. Jag. w Krakowie.

Doświadczalne przyczynki do nauki o śmierci z utonięcia.

Podał

Prof. Dr L. Wachholz.

I.

W pracy mej, wspólnej z Horoszkiewiczem (1) wykazaliśmy na podstawie 53 doświadczeń, wykonanych w różny sposób na zwierzętach, że twierdzenie Hofmanna, jakoby płyn topliwny wnikał do dróg oddechowych tonącego dopiero w okresie końcowych oddechów, nie daje się nadal utrzymać, albowiem płyn ten wnika już wcześniej, mianowicie w okresie duszności, jak to stwierdzili Brouardel z Loyem. Badania nasze zachęciły Margulies'a do podjęcia ponownych doświadczeń, z których na schyłku ubiegłego roku w dwóch doniesieniach zdał sprawę.

W pierwszym z nich (2), w którym zastanawia się nad warunkami ocalenia od śmierci osób, które co dopiero utonięły, dochodzi do przekonania, że ocalenie tonących jest względnie dość łatwo możliwe, albowiem płyn topliwny wnika do dróg oddechowych tonącego późno, t. j. na schyłku życia w okresie końcowych oddechów. Przy tej sposobności wspomina o wprost przeciwnych w tym względzie wynikach doświadczeń Brouardela i naszych, przy czem nadmieniam, że wyniki naszych doświadczeń nie mogą być miarodajne, albowiem podjęliśmy je podobnie, jak Brouardel, na zwierzętach, u których poprzednio wykonaliśmy tracheotomię. Wskutek tracheotomii miał być u zwierząt naszych wyłączony mechanizm polykania, który wedle Hofmanna odgrywa właśnie w okresie duszności doniosłą rolę, a to tem bardziej, skoro on po upływie tego okresu mógł być wykazać „bardzo małą ilość płynu topliwego w płucach lub zupełny jego brak, a natomiast obecność jego w żołądku“. Inne zarzuty przeciw wynikom naszych badań pomija Margulies na razie milczeniem, „gdyż z powodu szczupłości miejsca mu użyzonego nie odważa się wkroczyć na niebezpieczne pole polemiki“.

W drugiej (3) swej, również zwięzłej publikacji, wkra-
cza już w szranki polemiczne w całej pełni, przy czem znowu, choć tylko w krótkim ustępie, zaznacza właściwy cel, do jakiego już w pierwszym doniesieniu zmierzał. Marguliesowi chodzi o wykazanie, że ocalenie od śmierci osób, które co dopiero utonięły, jest możliwe, a możliwość ta tem łatwiejsza, w im późniejszym okresie tonący wciąga do swych dróg oddechowych płyn topliwny. Przy tem założeniu twierdzenie

Hofmanna dlań korzystniejsze. Po weale trafnem ujęciu objawów, spostrzeganych u tonących, w dwa tylko okresy, t. j. w okres obrony (obejmujący okres wstępny wstrzymania oddechu i okres duszności wedle Hofmanna, względnie okresy niespodzianki, wstrzymanego oddychania i głębokich oddechów wedle Brouardela, a za nim wedle mnie i Horoszkiewicza) i w okres bezbronności (obejmujący okres zamartwicy z końcowymi oddechami Hofmanna, względnie wedle Brouardela i nas okresy zniesienia oddychania i oddechów końcowych), zaznacza, że im wcześniej i bardziej będzie w danym razie okres obrony upośledzonym w swych objawach, lub też całkiem zniesiony, tem wcześniej i w większej ilości wtargnie płyn topliwny do dróg oddechowych tonącego. Brak możliwości i środków obrony, a do nich zalicza Margulies, zdaniem jego przez nikogo jeszcze dotąd nie uwzględniany mechanizm polykowy (sprzeciwia się tu sobie, gdyż w poprzednim doniesieniu powoływał się w tym względzie na zdanie Hofmanna, uwzględniające właśnie akt polykania), musi w zupełności wyjaśnić wcześniejsze wnikanie płynu topliwego do dróg oddechowych w naszych doświadczeniach.

Ażeby się w sposób stanowczy przekonać, które z twierdzeń co do czasu wnikania płynu do dróg oddechowych, twierdzenie Hofmanna, czy Brouardela i nasze, jest słuszne, wykonał Margulies cztery doświadczenia na królikach tego samego miotu i to w sposób następujący: obciążony królikowi tylne odnóża ciężarem 2 kg., zanurzał go w wodzie, wypełniającej basen. Trzy króliki wydobył z wody po ustaniu końcowych ruchów oddechowych, czwartego zaś zaraz po pierwszym końcowym wdechu, poczem obnażał im tchawicę, podwiązywał ją, następnie wydobywał płuca i oznaczał ich ciężar i objętość. Ponieważ ciężar tych płuc równał się sumie ciężarów wody wetchniętej i samych płuc, przeto chcąc obliczyć ciężar samej wody wetchniętej, musiał w pierw oznaczyć średni ciężar prawidłowych płuc królika. Średni ciężar prawidłowych płuc królika obliczył w stosunku do 1 kg. wagi królika na 5,978 g. Odejmując znaleziony w ten sposób ciężar prawidłowych płuc w stosunku do wagi czterech użytych do doświadczeń królików od oznaczonego zwazaniem ciężaru ich płuc po utopieniu, otrzymywał ciężar zawartej w ich płucach wody. Wyniki jego 4 doświadczeń były następujące (patrz tabl. str. 384):

Powyzsze doświadczenia i ich wyniki złożyły, zdaniem Margulies'a, wyraźny dowód, że płyn topliwny wnika do płuc tylko w chwili ruchów oddechowych końcowych, albowiem u ostatniego królika, który mógł tylko jeden końcowy wdech wykonać w wodzie, tak mała w stosunku do poprze-

dnich ilość wody (3,69) wniknęła do płuc. Chcąc uprzedzić możliwy zarzut, że zwierzęta jego jeszcze przed nastaniem końcowych oddechów wciągnęły wodę do płuc, która jednak

	Ciężar zwierząt w gr.	Płeć	Wyjęte z wody po		Ciężar płuc w gr.	Ciężar wody w płucach w gr.	Ciężar wody w płucach na 1 kg. wagi w gr.
			minutach	oddechach końcowych			
1	2047	samiec	3 $\frac{1}{4}$	6	41	29	14,5
2	2020	"	3 $\frac{1}{3}$	7	43	31	15,5
3	2400	samica	3	9	46	31,5	13,1
4	2565	"	2	1	24	9	3,6

uległa wchłonięciu, starał się w czterech innych doświadczeniach stwierdzić: 1) ile płynu wogóle może wnikać do płuc, 2) ile z niego zostaje w płucach, a 3) ile z niego ulega wchłonięciu. W tym celu wykonał doświadczenia z czterema królikami w sposób, zastosowany przez Brouardela, a także i przez nas, mimo, że, jak Margulies zaznacza, zarzut, uczyniony sposobowi Brouardela (o wyłączeniu mechanizmu polykania przez zastosowanie tracheotomii), musi także spotkać sposób doświadczeń moich i Horoszkiewicza. Doświadczenia swe wykonywał on o tyle tylko odmiennie od naszych, że zwierzęta, które kaniulą tracheotomijną łączyły się ze zbiornikiem wody, zanurzał w basenie z wodą, przyczem poziom wody w basenie równał się, nie jak u nas, poziomowi wody w zbiorniku, połączonym z kaniulą tehawiczną. W ten sposób postępując, przekonał się, że ilość wody, wchłoniętej z płuc do krwi, wynosiła 5—7,1 cm.³ na 1 kg. wagi zwierzęcia. Skoro zaś zwierzęta w tych doświadczeniach musiały wobec wyłączonego mechanizmu polykania wciągać do płuc więcej wody, niż gdyby były w sposób naturalny (t. j. użyty przezeń w pierwszych 4 doświadczeniach) utopione, przeto ilość zresorbowanej w płucach wody przy naturalnem utopieniu musi być jeszcze mniejszą, a ta okoliczność stanowi ostatni dowód, że płyn topliwny wnika do płuc, zgodnie z twierdzeniem Hofmanna, na schyłku życia w czasie oddechów końcowych. Tyle Margulies.

Zarzuty, czynione nam i sposób dowodzenia Margulies'a wydają się bardzo słuszne, niestety jednak tylko przy pobieżnym rzucie oka i wtedy, jeśli się nie uprzytomni całego toku doświadczeń moich i Horoszkiewicza.

Przedewszystkiem bowiem uderzyć musi ustawicznie jak motyw kierowniczy w nowoczesnej muzyce przewijający się przez obie prace Margulies'a zarzut, uczyniony już dawniej Brouardelowi przez Strassmanna, obecnie zaś nam przez Margulies'a, a usprawiedliwiany przezeń utożsamianiem sposobu, użytego przy doświadczeniach przez Brouardela, ze sposobem, a raczej sposobami, użytymi przezemnie i Horoszkiewicza. To właśnie ustawiczne utożsamianie naszego postępowania z postępowaniem Brouardela dowodzi niezbiecie, że albo Margulies pracy naszej w oryginale wcale nie czytał, a tylko czerpał z jakiegoś, nie zawsze pewnego referatu, lub czytał tak niedokładnie, że pisząc swe prace i czyniąc nam zarzuty, treści jej już nie pamiętał.

Doświadczenia nasze, ujęte w cztery oddzielne grupy, wykonaliśmy w różny sposób, a to dlatego, że pragnąc roz-

strzygnąć sprawę czasu wnikania płynu do dróg oddechowych, sporną w myśl twierdzeń Hofmanna i Brouardela, musieliśmy z natury rzeczy przeprowadzić część doświadczeń sposobem, użytym przez Hofmanna, a część sposobem Brouardela. Pierwsza serya naszych doświadczeń objęła 12 doświadczeń, dokonanych na kotach i psach w sposób Hofmanna, t. j. przez zanurzanie tych zwierząt w wodzie tak, iż mechanizm polykowy i wogóle nawet ruchy obronne kończyn były u nich możliwe. Już choćby tylko ta pierwsza serya doświadczeń naszych zadaje kłam uporczywemu utożsamianiu przez Margulies'a naszego sposobu, użytego w doświadczeniach, ze sposobem Brouardela. Druga i czwarta serya naszych doświadczeń, ta ostatnia z wyjątkiem jednego, były wykonane w sposób, zbliżony do sposobu Brouardela, przedewszystkiem przy pomocy tracheotomii, to też tylko te dwie serye mogą być z doświadczeniami Brouardela utożsamiane.

Ponieważ wyniki badań Brouardela już Strassmannowi wydały się mało przekonującymi, jako uzyskane u zwierząt z przeciętą tehawicą, poczem zaraz dodaje Strassmann, że już we wczesnych okresach tonięcia łyka tonący wodę, czem niejako usprawiedliwia swój zarzut poprzedni, uczyniony wynikom doświadczeń Brouardela, przy których możność łykania wody była wyłączoną, przeto podjęliśmy z Horoszkiewiczem w trzeciej seryi doświadczenia tak wykonane, że choć zwierzęta wciągały do płuc wodę z kalibrowanego zbiornika, przecież mogły dzięki osobno w tym celu sporządzonej masce wodę tę także polykać, a więc nie był u nich wyłączony mechanizm polykowy. Zatem i te doświadczenia trzeciej seryi w liczbie dwóch (na kocie i króliku) nie mogą być utożsamiane z doświadczeniami Brouardela. Wreszcie jedno doświadczenie nasze z czwartej seryi było wykonane w ten sposób, że zwierzę (kot), wrzucone bez związania do obszernego basenu, pływało całkiem swobodnie, aż znużone utonęło z końcem 14 minuty.

To ostatnie doświadczenie było zatem najwierniejszem odbiciem całkiem prawidłowego utonięcia, jak ono zwykle się wydarza. Tak więc z uwagi na tych 15 doświadczeń wykonanych w sposób, zasadniczo różny od użytego przez Brouardela i przez nas w drugiej i czwartej grupie naszych doświadczeń, muszę uznać ustawiczne utożsamianie przez Margulies'a sposobu, użytego przez nas, ze sposobem Brouardela, jako gołosłowne i z prawdą niezgodne. Margulies zdaje się czuć, że ten zarzut, nam uczyniony, nie ostoi się, skoro w swem pierwszym doniesieniu wyraża taką obawę przed polemiką!

Jakkolwiek wyniki doświadczeń moich i Horoszkiewicza, wykonanych w znacznej części sposobem, użytym przez Hofmanna, a nadto pewnej ich części, wykonanych w sposób, przez nas obmyślony (grupa III), zatem przez nikogo dotąd jeszcze nie zastosowany, przy którym mechanizm polykowy zwierzęcia nie był wyłączony, a wreszcie wynik jednego doświadczenia (grupa IV) z utopieniem zwierzęcia w sposób naturalny, odpowiadający rzeczywistości usprawiedliwiają całkowicie i dowodzą, że płyn dostaje się do dróg oddechowych tonącego jeszcze i to przeważnie w okresie duszności, przecież wykonałem obecnie jeszcze kilka doświadczeń wedle sposobu Margulies'a. Zanim jednak przedstawię ich wynik, uważam za konieczne przejść

kolejno te dowody z poprzednich doświadczeń naszych, oraz badań innych autorów, których czterema doświadczeniami, jakie podjął Margulies, nie podobna obalić, a które stwierdzają ponad wszelką wątpliwość, iż płyn wnika do dróg oddechowych tonącego przeważnie w okresie duszności.

Zdanie, że płyn wnika do płuc tonącego już we wczesnych okresach, t. j. okresie duszności, wypowiedzieli na podstawie swych badań tak poważni, a liczni badacze, jak Mayer, Eggert, Albert Wistrand (który mimo to przyznaje jeszcze możliwość ocalenia tonącego), Krahmer, Doehne, Bert, Falk, dalej A. Paltauf (4), uczeń i współpracownik Hofmanna, wreszcie, pomijając Brouardela i Loye, Brückner (5). Wszyscy badacze wyżej wymienieni badali przebieg tonięcia na zwierzętach, które wśród doświadczenia miały możliwość połykania płynu. Miarodajnym w tym względzie jest oświadczenie Paltauf'a w dzielnym jego wniosku, wysnutym z licznych doświadczeń: „Płyn wnika do płuc w drugim (okresie duszności) i trzecim okresie (oddechów końcowych) tonięcia; na to, jako też i na ilość wody, jaka wniknęła, wpływają różne czynniki“. Brückner wykonał doświadczenia swe pod okiem Strassmanna na królikach, posługując się sposobem Hofmanna, t. j. topiąc je w roztworze żelazosinku potasu, przyczem niektórym z nich zaciskał tchawicę przed nastaniem końcowych oddechów. Wynik tych doświadczeń skłonił go do twierdzenia, że „wnikanie płynu u królików następuje w okresie duszności“, albowiem, „że wnikanie płynu nie zależy od oddechów końcowych, wynika z tych przypadków, w których oddechy końcowe wcale się nie pojawiły, a mimo to płyn dał się w płucach stwierdzić, oraz z natury tych oddechów“. Ruchy te są, jego zdaniem, częścią ogólnych drgawek mięśniowych, a zatem i drgawek mięśni oddechowych, które albo wcale nie są zdolne wciągnąć płynu do płuc, lub w bardzo małej ilości, gdyż raz drgawki te zamykają tchawicę zapomocą nagłośni, powtóre płyn, poprzednio aspirowany do płuc, obniżył już do minimum ujemne ciśnienie w płucach.

Doświadczenia nasze, objęte pierwszą grupą, wykonane w liczbie 12 na psach i kotach sposobem Hofmanna, dowiodły, że mimo szczelnego zaciśnięcia poprzednio obnażonej tchawicy tuż przed pojawieniem się oddechów końcowych, mieścił się w płucach płyn topliwny w pokaźnej ilości, przyczem obecność jego objawiała się barwą błękitną, pochodzącą od zabarwienia go poprzód znaczną ilością błękitu metylenowego. Nadto dowodziło obecności znacznej ilości tego płynu w płucach zwierząt, mimo zaciśnięcia ich tchawicy przed okresem oddechów końcowych, niemal takie samo rozcieńczenie krwi ich lewego serca, jakie dawało się stwierdzić u innych zwierząt, utopionych w ten sam sposób (t. j. Hofmanna), u których jednak tchawicy nie zaciśnięto przed okresem oddechów końcowych.

Gdy bowiem u pierwszych wynosiła różnica ciśnienia osmotycznego we krwi tętniczej przed utonięciem i po niem 0.23, to u drugich wynosiła ona 0.21—0.29. Doświadczenia nasze, wykonane w sposób Hofmanna z topieniem zwierząt w zimnej, innych zaś w ciepłej wodzie, stwierdziły słusność dawniej już przez Seydla ogłoszonego oświadczenia, że tonący w ciepłej wodzie wciąga do płuc więcej wody, niż tonący w wodzie zimnej, albowiem gdy różnica ciśnienia osmotycznego (Δ) w krwi tętniczej przed utonię-

ciem, a po utonięciu wynosiła u utopionych w zimnej wodzie najwyżej 0.29, to tasama różnica Δ u utopionych w ciepłej wodzie wynosiła 0.39. Większe rozcieńczenie krwi lewego serca u utopionych w ciepłej wodzie wskazywało na większą ilość wchłoniętej do krwi i do płuc wody, a stwierdzono je u zwierzęcia, które wykonało tylko dwa, średnio nasilone oddechy końcowe. Ta większa ilość wody ciepłej, wciągniętej do płuc przez zwierzę, w niej utopione, tłómaczy się zdaniem Seydla i Hofmanna całkiem słusnie tem, że woda ciepła, wnikając do dróg oddechowych tonącego, mniej je drażni, niż zimna woda, tem samem tonący nie wykrztusza jej tak szybko i tak energicznie, jak wodę zimną. Jeżeli zatem ilość większa wciągniętej do płuc wody ciepłej zależy od mniejszego, przez nią wywołanego drażnienia dróg oddechowych, to okoliczność ta może tylko tak długo mieć swój wpływ, jak długo jeszcze utrzymuje się pobudliwość dróg oddechowych tonącego. Ponieważ zaś wedle zgodnych zapatrywań wszystkich badaczy, a więc także Hofmanna (6), w okresie oddechów końcowych wszelkie odruchy, a tem samem i pobudliwość dróg oddechowych są zniesione, zatem wpływ ciepłej wody nie mógłby się wówczas w żaden sposób uwidocznić. Jeżeli się on jednak, i to w sposób tak wybitny, zaznacza, to wynika stąd, że woda wnika do dróg oddechowych jeszcze wtedy, gdy one mają zachowaną pobudliwość, zatem we wcześniejszym okresie, t. j. w okresie duszności. Do tego samego wniosku wiodą wyniki doświadczeń Seydla i naszych (I grupa), dokonanych na zwierzętach, uspijonych zapomocą chloroformu przed utopieniem.

Na tem już miejscu muszę zarazem odeprzeć zarzut Margulies'a, uczyniony nam, że w doświadczeniach naszych nie zanurzaliśmy zwierząt całem ich ciałem we wodzie. Otóż, jak już poprzednio nadmienilem, i ten zarzut polega na zupełnej chyba nieznajomości oryginału naszej pracy, albowiem I grupa doświadczeń naszych, wykonana sposobem Hofmanna, III grupa i jedno doświadczenie IV grupy wykonane były z zupełnem zanurzeniem zwierzęcia w wodzie. Wyniki tych doświadczeń co do stopnia rozcieńczenia krwi lewego serca, a więc także co do ilości wciągniętej do płuc wody, nie różniły się niczem od wyników doświadczeń naszych, objętych II i IV grupą (z wyjątkiem pierwszego doświadczenia tej grupy), przy których zwierząt nie zanurzano całem ciałem we wodzie. Stąd wynika wniosek, podniesiony już zresztą przez Brouardela, że samo zanurzenie ciała zwierzęcia wbrew twierdzeniu Margulies'a nie wpływa na stopień rozcieńczenia krwi tętniczej i na ilość wody, wciągniętej do płuc przez kaniulę tchawiczną. Wreszcie jest także i dalszy jeszcze zarzut, uczyniony nam przez Margulies'a, bezzasadnym, mianowicie zarzut, że w doświadczeniach naszych (grupie II i IV) poziom wody w zbiorniku, połączonym z tchawicą zwierzęcia, był wyższym w chwili zaciśnięcia doświadczenia o 25—30 cm. od poziomu tchawicy. Jeżeli bowiem w jego doświadczeniach poziom ten był równym z poziomem wody w basenie, w którym zanurzał zwierzęta, to poziom ten wody w zbiorniku musiał zaraz w pierwszej chwili, gdy zwierzę wodę wciągało do płuc, obniżyć się poniżej poziomu wody w basenie, skąd równie dobrze mogła wyniknąć omyłka w ocenie ostatecznego wyniku. Myśmy przy naszym sposobie doświadczenia omyłki tej nie stwierdzili, albowiem wyniki ostateczne

tych doświadczeń (II i IV grupa), do których powyższy zarzut Margulies'a może się odnosić, były, jak już wspominałem, zupełnie zgodne z wynikami doświadczeń naszych (I grupa i jedno doświadczenie IV grupy), których zarzut ten nie może dotyczyć.

Stopień rozcieńczenia krwi lewego serca był w jednym, na wstępie IV grupy opisanem przez nas doświadczeniu taki sam, jak w licznych doświadczeniach pierwszej grupy, t. j. różnica Δ_1 krwi tętniczej za życia, a Δ_2 krwi lewego serca zaraz po utopieniu w zimnej wodzie wynosiła w tem doświadczeniu 0.21. Skoro zatem w tem doświadczeniu, w którym zwierzę (kot), wrzucone do obszernego basenu z wodą, z początku swobodnie pływało, jako nie związane, ani ciężarami obciążone, a potem zmęczone utonęło z końcem 14. minuty, stopień rozcieńczenia krwi mimo tylko dwóch, i to słabych oddechów końcowych był taki sam, jak w doświadczeniach I grupy, a równał się także średniemu stopniowi rozcieńczenia krwi u zwierząt w IV grupie doświadczeń, to wynik tego doświadczenia, będącego najwzierniejszym odbiciem utonięcia, jakie zachodzą u ludzi, całkiem zgodny z wynikami innych wszystkich doświadczeń, dowodzi, że prawda jest po naszej stronie, t. j. że plyn wnika do płuc tonącego w okresie duszności, a nie w okresie oddechów końcowych. Wreszcie zgodnym z poprzednimi był wynik doświadczeń grupy III, w których użyte zwierzęta (kot i królik) mogły dzięki zastosowaniu umyślnie sporządzonej w tym celu maski, względnie kaniuli (w drugim doświadczeniu), polykać wodę do żołądka wśród doświadczenia, a były one zarazem w całości zanurzone w wodzie. (C. d. n.)

Z kliniki chirurgicznej „szpitalnej“ (prof. P. I. Djakonowa) w Moskwie.

Przyczynek do techniki i kliniki ezofagoskopii.

Podał

Dr Romuald Węglowski

docent chirurgii w Uniwersytecie moskiewskim.

(Ciąg dalszy.)

Powracając do trudności i przeszkód podczas ezofagoskopii, muszę zaznaczyć, iż w niektórych przypadkach pomimo wszelkich usiłowań rura ezofagoskopu nie daje się wprowadzić. Przeważnie spostrzegamy to u ludzi o krótkiej i grubej szyi, o długich i dobrze zachowanych zębach, dalej, u ludzi z małą ruchomością kręgosłupa, z gruzlicą tegoż itd., — wogóle zaś w tych przypadkach, gdy wyprostowanie jamy ustnej, gardła i przełyku w jedną linię jest fizycznie niemożliwe.

Liczba niepomysłnych prób ezofagoskopowania nie przewyższa 3—5%. Mnie osobiście nie powiodła się ezofagoscopia nie wyżej nad 10—12 razy.

Należy też zaznaczyć, iż dość często wprowadzenie rury nie udaje się tylko podczas pierwszej ezofagoskopii, a udaje się łatwo przy powtórnym badaniu.

Co się tyczy możliwych powikłań i niebezpieczeństw podczas, — oraz po ezofagoskopii, to śmiało mogę utrzymywać, iż ostrożne i rozważne wprowadzenie ezofagoskopu wyłącza wszelkie niebezpieczeństwo. Bezwarunkowo — nierozwaga, pośpiech, jak również forsowne wprowadzanie rury mogą bardzo zaszkodzić choremu.

W roku 1904 spostrzegłem w klinice nader ciekawe i rzadkie powikłanie, które nastąpiło bezpośrednio po ezofagoskopii, a raczej po wycięciu cząstki nowotworu przełyku do drobnowidowego badania. Była to chora 57-letnia, dotknięta daleko posuniętym rakiem w szyjnej części przełyku. Nowotwór usadowił się na tylnej ścianie przełyku i zajął także tylną ścianę krtani. Przy powtórnym badaniu lekarz odciał cząstkę nowotworu na granicy prawidłowej błony śluzowej. W godzinę później zauważono niewielkie obrzmienie z lewej strony szyi, a po upływie 12 godzin cała szyja, pierś i twarz były już zajęte przez odmę podskórną (fig. 4). Na trzeci dzień

Fig. 4.



chora zmarła. Przy sekcji znaleźliśmy naciek ropny śródpiersia, ropnie w tkance łącznej szyi i twarzy i owrzodzenie błony śluzowej krtani powyżej nowotworu.

Co do wskazań i przeciwwskazań do badania ezofagoskopem, to mojem zdaniem, wszelkie choroby i cierpienia przełyku wymagają tego badania, ponieważ jest ono najskuteczniejszym i najbardziej przedmiotowym. Bezwzględnych przeciwwskazań dla ezofagoskopii wogóle niema i użyć jej można we wszelkich przypadkach, z wyjątkiem, być może, osób bardzo osłabionych i umierających. Choroby serca i tętniaki tętnicy głównej nie są mojem zdaniem bynajmniej przeszkodą dla ezofagoskopowania. Z własnego doświadczenia mogę oświadczyć, iż chorzy na te cierpienia poddają się badaniu często łatwiej, niż inni. Nie trzeba oczywiście zbytnio nadużywać swobody działań, a rozwaga i ostrożność nie zawadzi nigdy, — szczególnie zaś u chorych na serce.

Przełyk prawidłowy.

Obrazy światła przełyku można w żyjącym ustroju oglądać tylko zapomocą ezofagoskopu. Spostrzeżenia anatomiczne, chociażby i najnowsze, odnoszą się tylko do zwłok i nie mówią o stanie przełyku u ludzi żywych.

Kształt światła przełyku wielce zależy od stanu części otaczających i dlatego, jak zobaczymy niżej, kształty światła szyjnej części przełyku znacznie się różnią od kształtów części piersiowej.

Jeżeli zatrzymać rurę ezofagoskopu w samym początku gardła, to w otworze ezofagoskopu widać okolice nadkrtaniową i wejście do krtani: na przodzie widzimy (fig. 1 tab. I), białawą, blado-różową, miękką nagłośnię, zakrywającą w postaci kłapy wejście do krtani. Samego otworu wejścia do krtani wogóle nie widać; by go zobaczyć, trzeba

dolnym końcem rury ezofagoskopu odciągnąć nagłośnię ku przodowi i dopiero wtedy zobaczymy wejście do krtani.

Posuwając rurę ezofagoskopu coraz głębiej wzdłuż linii przełyku, zatrzymujemy się w okolicy dolnego zwieracza gardła i napotykamy tu wyraźne zamknięcie w kształcie rozetki lub gwiazdki, utworzonej z fałdów błony śluzowej przełyku.

Szyjna część przełyku ciągnie się od 15—16 ctm. do 20—22 ctm. od linii zębów. Część ta wogóle przez otwór ezofagoskopu na całej swej przestrzeni wygląda mniej więcej jednostajnie. Gdy przełyk znajduje się w spokoju, to wtedy wskutek parcia skurczonych mięśni szyjnych, a także parcia atmosfery, przybiera postać spłaszczonej z przodu w tył; światło przełyku ma postać nieprawidłowej, więcej poprzecznej, rozgałęzionej linii, lub nieprawidłowej gwiazdeczki (tabl. I, fig. 2).

Podczas przesuwania trąbki głębiej, niż 19—20 ctm., można pochwycić taką chwilę, gdy światło przełyku z podłużnej szpary nagle się zmienia i staje się otwarte, jak w rurach. Miejsce to stanowi granicę części przełyku szyjnej i piersiowej.

Piersiowa część przełyku znajduje się pomiędzy 20 a 40 ctm. od linii zębów. Światło tej części przełyku w spokoju jest u człowieka prawidłowego otwarte, wobec czego przełyk przybiera postać walcowatej, lekko pochylonej rurki. Niezapadanie się światła przełyku zależy tu od ujemnego ciśnienia powietrza. Ściany przełyku łączy w klatce piersiowej tkanka łączna z opłucną, płucami, wielkimi naczyniami itd. Ujemne ciśnienie powietrza w klatce piersiowej, wzmagające się przy każdym wdechu, wywiera wpływ i na ściany przełyku. W świetle przełyku znajduje się pewna ilość powietrza, posiadająca prawidłowe atmosferyczne ciśnienie, łatwo więc zrozumieć, iż to powietrze dzięki wyżej wymienionym warunkom samo przez się rozszerzy światło przełyku i przeszkodzi jego zapadnięciu się.

Obrazy ezofagoskopowe piersiowej części przełyku są także jednostajne i bardzo przypominają wnętrze prostej rury: gdy patrzymy do takiej rury, to zdaje się nam, że ściany rury im dalej, tem więcej się schodzą, a światło stopniowo niby się zwęża.

Na początku górnej części piersiowej przełyku światło ma postać rury, zachylającej się lejkowato ku przodowi, co się tłumaczy wygięciem przełyku, omijającego w tem miejscu tętnicę główną. Zaznaczyć też trzeba, iż w tem miejscu na przednią ścianę przełyku lekko uciska tchawica, dzieląca się na oba oskrzela (tabl. I, fig. 3).

Posuwając się głębiej, stwierdzamy, iż światło przełyku nieznacznie się rozszerza i niby się zachyla na lewo i w tył. Na całej przestrzeni piersiowej części przełyku nie widać wcale podłużnych fałdów błony śluzowej, o których piszą w podręcznikach anatomii. Owszem często bardzo dostrzegamy pewną skłonność do tworzenia się fałdów poprzecznych, falistych, okalających przełyk na kształt pierścieni (tabl. I, fig. 4).

Czasami przy nieco rozszerzonym przełyku i silnym wdechu można zobaczyć odrazu całą część piersiową przełyku (od 20 do 40 ctm. odległości od zębów).

Dolna część przełyku, w miejscu, gdzie on przechodzi przez przeponę, ma dwojaki obraz ezofagoskopowy: najczęściej światło przełyku w tem miejscu ma postać szpary,

skierowanej skośnie od tyłu ku przodowi (tabl. I, fig. 5); w innych razach napotykamy w tem miejscu rozetkę lub gwiazdkę z fałdów błony śluzowej przełyku (tabl. I, fig. 6). Wogóle zaś przełyk w tem miejscu zamyka się dość szczelnie i dostać się do żołądka można tylko, nieco naciskając rurę ezofagoskopu.

Oglądać przełyk można daleko łatwiej od dołu ku górze, niż z góry na dół, jak to wyżej opisaliśmy.

Błona śluzowa przełyku ma barwę blado-różową, i na całej przestrzeni jest gładka i nieco wilgotna.

Podczas ezofagoskopowania dostrzega się u ludzi zdrowych zawsze różnego rodzaju ruchy ścian przełyku.

Ruch oddechowy można spostrzegać tylko w części piersiowej; polega on na stopniowym zwężaniu i rozszerzaniu się światła przełyku przy wdechu i wydechu. Podczas wdechu ciśnienie ujemne w klatce piersiowej wzmagają się i światło przełyku rozszerza się, podczas wydechu zaś odwrotnie.

Ruchy ścian przełyku, współczesne z tętnem, spostrzegamy również tylko w części piersiowej przełyku; polegają one na blizkiem sąsiedztwie z sercem i tętnicą główną.

Wreszcie mają ściany przełyku i swoje właściwe ruchy robaczkowe; można je czasami widzieć przez ezofagoskop, ale tylko wtedy, gdy chory usiłuje połykać.

Dość wielu autorów nie zgadza się z sobą w opisie ezofagoskopowych obrazów prawidłowego światła przełyku, szczególnie zaś w opisie części piersiowej. Trzeba zaznaczyć jednakże, że ta różnica zależy wyłącznie od tego lub owego położenia chorego, lub od kierunku rury ezofagoskopu, a wcale nie od różnorodności stanu światła przełyku.

Uszkodzenia przełyku.

Uszkodzenia przełyku dzielą się na 3 rodzaje: 1) uszkodzenia termiczne, 2) uszkodzenia chemiczne i 3) uszkodzenia mechaniczne.

Uszkodzenia termiczne spotyka się stosunkowo rzadko; zależą one głównie od połykania gorących pokarmów, n. p. herbaty i t. p.

Podczas ezofagoskopowania spostrzegalem zwykle albo tylko przekrwienie błony śluzowej, albo, znacznie rzadziej, powstawanie pęcherzy. Lecz pęcherze te nie wyglądały nigdy tak, jak zwyczajne pęcherze, tworzące się na skórze przy oparzeniach: były to białawe, zmarszczone skrawki odłuszczonego nabłonka, zwisające ze ściany przełyku.

Znacznie częściej spotykamy uszkodzenia chemiczne, powstające wskutek oparzenia przełyku płynami żrącymi, połkniętymi przez nieostrożność lub w celach samobójczych. Zaraz po połknięciu takich płynów powierzchowne, a czasem i głębsze warstwy przełyku ulegają zgorzeli, lecz największej zmianie ulegają zwykle tylko niektóre mniej więcej ściśle określone części przełyku, a mianowicie część, leżąca tuż nad wpustem, dalej okolica podziądnicy tchawicy i nareszcie szyjna część przełyku, w okolicy zwieracza; inne zaś części przełyku znacznie mniej ulegają zmianom.

Badać ezofagoskopem przełyk bezpośrednio po uszkodzeniu nie udawało się ani mnie, ani innym autorom. Nie powinno to być nawet dozwolone, ponieważ łatwo można pogorszyć stan uszkodzenia.

Po upływie 3—4 tygodni po uszkodzeniu ezofagoskopowałem 4 chorych. W tych przypadkach przełyk w róż-

nych miejscach był pozbawiony błony śluzowej i pokryty ziarniną. W jednym przypadku widziałem przez ezofagoskop dolną część przelyku, pozbawioną na przestrzeni 6—7 ctm. błony śluzowej: przelyk przedstawiał tutaj obraz nieruchomej prostopadłej rury, pokrytej na całej przestrzeni ziarniną.

Nadzwyczaj ciekawy objaw napotkałem u pewnej młodej kobiety po upływie 4½ miesięcy po oparzeniu przelyku amoniakiem. Cała część szyjna przelyku pokryta była ziarniną; przeciwległe ściany zrosły się w środku z sobą, pozostawiając z brzegów dwa wąziutkie przejścia, przez które z wielką trudnością udało się przeprowadzić cienki zgłębnik.

Mechaniczne uszkodzenia wskutek zewnętrznego zranienia szyi lub klatki piersiowej zdarzają się bardzo rzadko i zapomocą ezofagoskopu nikt ich dotąd nie badał.

W dwóch przypadkach miałem sposobność oglądać przelyk po dokonanej przedtem ezofagotomii, lecz ezofagoscopia nie dała tutaj żadnych uwagi godnych wyników; stwierdziłem tylko nierówności zszytych brzegów błony śluzowej.

Stosunkowo częściej spotykamy zranienia przelyku od wnętrza różnemi ciałami obcemi. Czasami połknięte ostrokatne ciało obce przeszliźnie się przez przelyk bez szkody, lecz daleko częściej nadwreżę i rani w tem lub owem miejscu ścianę przelyku. Tym zranieniom ulega przeważnie tylna ściana przelyku, co łatwo się tłumaczy większą jej, niż przedniej ściany nieruchomością.

Tępe ciała obce same przez się bezpośrednio nie uszkadzają przelyku, lecz mogą się przyczynić do częściowej zgorzeli przez długotrwały ucisk, jaki wywierają na ściany przelyku, a również przez częste i forsowne próby zepchnięcia ciała obcego głębiej. Opisano jednak przypadki, w których tak wielkie ciała obce, jak szczęki sztuczne, monety i t. p. tkwiły w świetle przelyku bez szkody w ciągu całych tygodni, miesięcy i nawet lat.

Uszkodzenia przelyku, sprawione przez ciała obce, wywołują zwykle ból i utrudnienie połykania, pod wpływem czego chory ma wrażenie, iż w jego przelyku ciągle jeszcze tkwi ciało obce. Spozstrzegałem takich 16 przypadków. Chorzych takich badam przedewszystkiem ostrożnie zgłębnikiem i jeżeli nie napotkam nic takiego, coby nakazywało przypuszczać, że ciało obce jeszcze tkwi, wówczas wprowadzam długą (46 ctm.) rurę ezofagoskopu aż do wpustu i rozpoczynam badanie od dołu do góry: uszkodzone miejsce odrazu można dostrzedz dzięki wyraźnemu miejscowemu przekrwieniu.

Zranienia dolnej części przelyku spozstrzegałem tylko w 3 przypadkach; w innych zaś uszkodzenia znajdowały się w szyjnej, lub w początku piersiowej części przelyku.

Z 16 spozstrzeganych przypadków tylko w dwóch napotkałem zranienia przedniej ściany przelyku, w 14 zaś zranioną była tylna ściana.

Ciała obce w przelyku.

W żadnym innym cierpieniu przelyku ezofagoscopia nie przynosi tak ogromnej i doraźnej korzyści, jak przy usuwaniu ciał obcych. Sprawa wydobywania ich z przelyku zajmowała lekarzy nieledwie od samych początków medycyny. Nie mało było dowcipnych wynalazków i narzędzi, lecz żadne z nich nie może być uważanem za doskonałe.

Zdawało się, że po wynalezieniu ezofagoskopu lekarze niechybnie zaniechają wszystkich dawnych, ślepych i niebezpiecznych sposobów i usuwać będą ciała obce zawsze pod nadzorem oka. Niestety, w przeciągu 20 z górą lat nie zyskała ezofagoscopia w sprawie usuwania ciał obcych należytego uznania i nawet najnowsze i najobszerniejsze podręczniki chirurgii (Delbet i Dentu, Duplay i Reclus, Bergmann-Brunsi i Mikulicz i t. d.) wcale nie wspominają o ezofagoskopii, lub wspominają o niej krótko i pobieżnie. Naprzykład w podręczniku Bergmanna-Brunsa i Mikulicza w rozdziale, poświęconym usuwaniu ciał obcych, Hacker tylko mimochodem mówi o ezofagoskopii, natomiast poświęca dużo miejsca opisowi różnych dawnych, niedoskonałych sposobów. A jednak tenże sam Hacker bez porównania więcej, niż inni chirurdzy, zajmował się sprawą usuwania obcych ciał właśnie zapomocą ezofagoskopu. Nie użył on też w przeciągu 14 lat ani razu żadnego z owych sposobów, które sam opisuje, lecz wyłącznie posługiwał się ezofagoskopem, zapomocą którego usunął obce ciała w 27 przypadkach.

Oprócz Hackera sprawą usuwania ciał obcych z przelyku zapomocą ezofagoskopu zajmowali się Störk, Kirstein, Ebstein, Pieniążek, Nowotny, Starck, Reizenstein i inni.

Gottstein w obszernej swej pracy o ezofagoskopii zapatruje się bardzo pesymistycznie na usuwanie ciał obcych zapomocą ezofagoskopu. Zdaniem jego w większości przypadków niezbędnie wskazana jest ezofagotomia. Lecz pesymizm Gottsteina jest według mnie wprost przypadkowym, gdyż opiera się tylko na tem, że z 7 przypadków, przez niego opisanych, tylko w jednym udało mu się usunąć ciało obce. W takich warunkach trudno oczekiwać uznania dla ezofagoskopii.

Co do pytania, kiedy właściwie należy stosować ezofagoskopię, a kiedy — ezofagotomię, to wielu autorów starano się podać pewne ściśle określone wskazania. Ezofagotomii należy, ich zdaniem, użyć w tych przypadkach, gdy do przelyku dostaną się ostre przedmioty (noże, igły i t. d.), których usuwanie przez ezofagoskop może zranić ścianę przelyku. Z tem zapatrywaniem nie mogę się zgodzić i sądzę, że wszelkie obce ciała, ostre, czy tępe, duże czy małe, należy usuwać tylko zapomocą ezofagoskopu. W większości bowiem przypadków, jak to wskazują spozstrzeżenia, nawet znaczne zranienia przelyku przy usuwaniu ciał obcych łatwo i prędko goją się, czego nie mogę powiedzieć o ezofagotomii na szyi, a tem mniej — o ezofagotomii przez klatkę piersiową. Ezofagotomia, mojem zdaniem, niezbędną jest tylko przy wytworzeniu się ropni obok przelyku.

Przypuszczając obecność ciała obcego w przelyku, staram się przed ezofagoskopią przekonać się, czy rzeczywiście ciało obce utkwilo w przelyku i w jakim oddaleniu od zębów. W tym celu używam dwóch sposobów: badania promieniami Röntgena i badania przelyku zgłębnikiem.

Badanie promieniami Röntgena daje pomyslny wynik tylko wtedy, gdy ciało obce wskutek swej gęstości i objętości pochłania tyle X-promieni, że w obrazie rentgenowskim powstają wyraźnie określone cienie. Takie cienie dają tylko twarde ciała, jak monety, guziki metalowe i t. p. Sztuczne szczęki i małe odłamki kości często nie dają wcale cienia.

Zgłębnikiem badam we wszystkich przypadkach ciał

obcych. Nie używam zgłębnika tylko wtedy, gdy położenie obcego ciała daje się zupełnie ściśle określić za pomocą promieni Röntgena. Użycia zgłębnika nie uważam jednak weale za środek leczniczy i nigdy nie staram się przepchnąć ciała obcego do żołądka. Używam zgłębnika wyłącznie dla stwierdzenia obecności ciała obcego i określenia jego położenia. Badanie zgłębnikiem staram się wykonać jak najostrożniej i używam w tym celu lekkich, elastycznych zgłębników z metalowem zakończeniem. Każda przeszkoda, najmniejszy dzwiek od uderzenia o ciało obce udziela się natychmiast ręce operatora. Należy jednak wspomnieć, że czasami badanie zgłębnikiem nie wykrywa weale ciała obcego, chociaż ono tkwi w przelyku. Miałem takie 2 przypadki; w jednym żelazną igłę, a w drugim ość ryby znalazłem tylko przypadkowo podczas ezofagoskopowania.

Określiwszy jednym czy drugim sposobem położenie ciała obcego, przystępuję do ezofagoskopii; długość rury ezofagoskopu powinna być dobraną do odległości obcego ciała od zębów.

Znieczulenie przelyku kokainą należy wykonać bardzo starannie, zwracając szczególną uwagę na okolice dolnego zwieracza gardła. Dzieci i osoby bardzo nerwowe chloroformuję.

Doświadczenie poucza, że zależnie od rozmaitej wielkości swej i kształtu ciała obce zatrzymują się w przelyku w sposób rozmaity; stosownie do tego i sposoby usuwania ich zapomocą ezofagoskopu bywają różne.

Obce ciała większych rozmiarów (monety, szczęki sztuczne etc.) zwykle zatrzymują się w okolicy podziału tchawicy, czyli w odległości 20—25 ctm. od zębów. Ciała te tkwią w przelyku zawsze w położeniu poprzecznym tak, że jedna ich powierzchnia zwrócona jest naprzód, a druga w tył.

Rurę ezofagoskopu należy ustawić, nie dosunawszy jej na 1—2 ctm. do ciała obcego i wyjawszy obturator, posuwać ją stopniowo głębiej w ten sposób, by róg ciała obcego zajął położenie poprzeczne względem dolnego otworu rury. Następnie wprowadza się szczypczyki, kierując je w ten sposób, aby jedna z łyżeczek dotknęła się przedniej powierzchni ciała obcego, druga zaś — tylnej. Mocno chwyciwszy ciało obce, posuwa się je ku otworowi rury i jeżeli jest większe, niż ten otwór, to wyciąga się je na zewnątrz razem z rurą ezofagoskopu.

Mniejsze ciała obce tkwią zwykle w tylnej ścianie przelyku. Określiwszy położenie ciała obcego zgłębnikiem, używam rury odpowiedniej długości i postępuję dalej tak, jak z ciałami wielkimi. Jeżeli zaś badanie zgłębnikiem nie daje żadnych wyników, wówczas używam najdłuższej rury, dosuwając ją do wpustu żołądka i następnie oglądam przelyk stopniowo z dołu do góry. Zwykle w miejscu, gdzie utkwilo ciało obce, można spostrzedz przekrwienie błony śluzowej przelyku i to właśnie służy za najlepszą wskazówkę.

W przeciągu ostatnich 3½ lat usunąłem ciała obce z przelyku zapomocą ezofagoskopu w 23 przypadkach. We wszystkich tych przypadkach używałem wyłącznie tylko ezofagoskopu; żaden z tych chorych nie umarł, chociaż stan niektórych był bardzo ciężki.

Z przelyku prawidłowego usunąłem 16 ciał obcych; w 4 przypadkach usunąłem monety; w 3 kawałki kości;

w 5 ości ryb; w 2 — igły i nareszcie w 2 — kawałki szkła i porcelany.

Monety usunąłem we wszystkich 4 przypadkach u dzieci, nie liczących nad 4 lata; we wszystkich tych przypadkach monety zatrzymały się w jednym i tem samym miejscu, mianowicie w okolicy podziału tchawicy (tabl. I, fig. 7). Położenie monet we wszystkich przypadkach określono ściśle zapomocą promieni Röntgena. Ponieważ chodziło o dzieci, więc we wszystkich tych przypadkach użyłem chloroformu. Samo usunięcie monet nie napotkało na żadne trudności.

Kości usunąłem z przelyku 3 razy. W pierwszym przypadku kość miała kształt zaostrego klina, długości 1,5 ctm., który wbił się w tylną ścianę przelyku w okolicy podziału tchawicy (tabl. I, fig. 8). W tym przypadku kilkakrotne badanie zgłębnikiem nie wykryło i dopiero podczas ezofagoskopowania kość znaleziono i usunięto. W drugim przypadku niewielką kość, długości 2 ctm., również znaleziono w okolicy podziału tchawicy. Bardzo ciekawy był trzeci przypadek. Tu, w odległości 27 ctm. od zębów, znaleziono dużą, (4×3,5 ctm.) kość trójkątną, której ostre brzegi wbiły się w ścianę przelyku. Kość ta tkwiła w przelyku przez 4—5 dni i cały szereg lekarzy usiłował zepchnąć ją do żołądka. Skutek tych usiłowań był taki, że kość jeszcze głębiej wbiła się w ścianę przelyku. Do tego następnie dołączyły się obrzmienie i naciek błony śluzowej przelyku i t. d. Obrzmienie błony śluzowej zupełnie zasłaniało sobą przy ezofagoskopii ciało obce i wypadło dolożyć nie mało starań, by to ciało odszukać. Gdy wreszcie ciało obce już nastawiono w środku otworu ezofagoskopu, okazało się, że w żaden sposób nie można go było ruszyć z miejsca. Dopiero po godzinie daremnych usiłowań ujęto kość momentami szczypcami i z niemałą trudnością wyciągnięto na zewnątrz. Mimo znacznych uszkodzeń przelyku chora już po 3 dniach opuściła szpital w dobrym stanie zdrowia.

Ości ryb usunąłem w 5 przypadkach: w 2 utkwily one w szyjnej części przelyku, w 2 — w okolicy podziału tchawicy i w jednym — w odległości 33 ctm. od zębów. W jednym z tych przypadków, bardzo zastarzałym, wypadło pokonać niemało trudności. Chory połknął ość z głowy jesiotra i w ciągu dni czterech udawał się do różnych szpitali, gdzie mu wprowadzano do przelyku zgłębnik i upewniano, że ość została zepchniętą do żołądka. Objawy choroby jednakże coraz to więcej się wzmagaly: ciepłota ciała podniosła się do 39°; co więcej, powstało obrzmienie na szyi i t. d. Przy ezofagoskopii stwierdziłem ropne zapalenie ścian przelyku; ość wbita była w przednią ścianę w odległości 22 ctm. od zębów, a mierzyła 3×2 ctm.; usunąłem ją jednocześnie z rurą ezofagoskopu. Po 6 dniach wyzdrowienie zupełne.

Igły usunąłem w 2 przypadkach: w jednym igła znajdowała się w szyjnej części przelyku, w drugim zaś nieco niżej, w okolicy podziału tchawicy. W tym drugim przypadku chora nie wiedziała o igle, ponieważ połknęła ją niepostrzeżenie, jak się zdaje z chlebem.

Wreszcie w dwóch przypadkach usunąłem kawałki porcelany. Ponieważ szczypczyki ciągle ześlizgiwały się z porcelany i nie mogły jej uchwycić, więc wydobylem kawałki te zapomocą długiej łyżeczki.

Przy bliznowatym zwężeniu przelyku w jednym

przypadku udławił się chory skórka z chleba, w drugim zaś kawałkiem mięsa. W obydwóch — ciała obce usunąłem częściami.

Przy zwężeniu rakowem przełyku zdarza się najczęściej, jako pierwszy objaw choroby, że niespodzianie zatrzymują się ciała obce. Takich przypadków miałem 5; w 3 usunąłem duże kawałki mięsa, w jednym — kapustę i w jednym — kawałek chleba. Usuwanie obcych ciał w takich przypadkach nie sprawia większych trudności. Zwykle te ciała obce usuwa się częściami zapomocą szczypek, lub łyżeczki.

Choroby zapalne przełyku.

Dzielią się one zwykle na ostre i przewlekłe. Samorzędne ostre zapalenie spotykamy bardzo rzadko. Przy chorobach zakaźnych uczestniczy czasem i przełyk, lecz objawy chorobowe są tak nieznaczne w stosunku do objawów głównej choroby, że nie nadają się do badania ezofagoskopem. Znacznie częściej spotykamy zapalenia po wszelkiego rodzaju uszkodzeniach przełyku.

Dzięki ezofagoskopii miałem sposobność spostrzegać różne stopnie zapalenia ścian przełyku, począwszy od przekrwienia i obrzmienia błony śluzowej, a kończąc na zropieniu znacznej części przełyku.

Lekki stan zapalny wywołuje natychmiast przekrwienie, któremu następnie towarzyszy obrzmienie i nacieczenie tkanki podśluzowej. Te zmiany zwężają światło przełyku co najwyraźniej widać w części piersiowej. Wnioski z badania ezofagoskopem bywają w tych przypadkach dość niedokładne, ponieważ rurę ezofagoskopu trzeba zatrzymać nieco wyżej, nie dosięgając miejsc z największymi zmianami zapalnymi.

Przy leczeniu stanów zapalnych przełyku zalecam zwykle spokój, okłady, a jako pożywienie — wyłącznie płyny. Gdy zaś zapalenie powiększa się i dołącza się ropienie w tkance łącznej okoloprzełykowej, wtedy robię ezofagotomię, lecząc sprawę zapalną, jak zwyczajną ropowicę. Miałem 2 takie przypadki. W jednym z nich 22-l. student miał ropowicę okoloprzełykowej tkanki łącznej na szyi, wywołaną prawdopodobnie zranieniem przełyku ością ryby. Podczas operacji znalazłem zropienie okoloprzełykowej tkanki łącznej i lewej ściany przełyku. Chory wyzdrowiał. W drugim przypadku zapalenie okoloprzełykowej tkanki łącznej rozwinęło się u chorego 50-letniego z przyczyny nieznannej. Ezofagotomia wykryła ogromny ropień, otaczający część piersiową i szyjną przełyku.

Przewlekły nieżyt przełyku według mego doświadczenia, a wbrew zdaniu Gottsteina, zdarza się dość często. Przeważnie spotykałem to cierpienie u pijaków, oraz u chorych na żołądek, miewających wymioty, lub kwaśne odbijania, dalej — u cierpiących na skurez wpustu żołądka, a również u chorych na raka przełyku.

Przewlekły nieżyt przełyku (*oesophagitis chronica*) dzielią zwykle na dwa okresy. W pierwszym stan zapalny zajmuje tylko błonę śluzową przełyku, która przybiera wtedy barwę ciemną. Okres ten nosi nazwę nieżytu „suchego“, ponieważ błona śluzowa nie wydziela znaczniejszej ilości śluzu. W drugim okresie szerzy się sprawa zapalna na głębsze warstwy przełyku. Barwa błony śluzowej jest niejednostajna i stopniowo zmienia się z czerwono-burej na szarawą.

Ilość śluzu bardzo znaczna. Wobec tego, iż zapalenie szerzy się na mięśnie przełykowe, powstaje łatwo niedowład i często zdarza się rozszerzenie przełyku, szczególnie w części piersiowej. W przypadkach nieżytu przewlekłego, szczególnie zaś przy rozszerzeniu przełyku, należy zwrócić uwagę na pewien szczegół, który można widzieć tylko zapomocą ezofagoskopii: oto błona śluzowa układa się w wyraźne poprzeczne fałdy, na kształt kółek wódkowych (tab. I, fig. 9 i 10), co zależy od przewlekłego nacieku i obrzmienia błony śluzowej.

Gruźlicę przełyku spostrzegano bardzo rzadko i wyłącznie prawie tylko przy sekcjach. Dotąd nie ma jeszcze szczegółowego opisu ezofagoskopowych obrazów tego cierpienia.

Badalem zapomocą ezofagoskopu 2 przypadki gruźlicy. W pierwszym przypadku, u 25-letniego mężczyzny, cierpiącego na gruźlicę płuc i krtani, znalazłem wrzody gruźlicze na błonie śluzowej ust, gardła, a również części szyjnej i piersiowej przełyku. Owrzodzenia te były powodem wielkich bólów przy połykaniu. Wrzody były niewielkich rozmiarów i mierzyły w średnicy od 1 do 2 etm.; brzegi ich podryte, miały kolor ciemno-siny; dno — brudno-szarawe, pokryte bladą i wątlą ziarniną. W drugim przypadku 48-l. chory miał również gruźlicę płuc i krtani. W odległości 32 etm. od zębów znalazłem u niego na tylnej ścianie przełyku podłużne owrzodzenie, wielkości 2×0.5 etm., podobne do opisanego wyżej. W obydwu przypadkach stwierdzono gruźlicę zapomocą badania drobnovidowego skrawków, wyciętych z brzegów wrzodu.

Przymiot przełyku jest również rzadki i zdarza się przeważnie w ostatnim trzeciorzędnym okresie choroby; bądź w postaci kilaków, lub wrzodów kilowych, bądź w postaci zwężeń bliznowatych.

Kilaki i wrzody kilowe sadowiają się zwykle w górnej części przełyku. Wrzody te nie są duże, lecz głębokie, mają grube brzegi i żółtawe dno. Wrzód taki widziałem u jednego chorego na tylnej ścianie przełyku w odległości 37 etm. od zębów. Chory ten chorował na przymiot, lecz nie leczył się wcale. Badanie drobnovidowe skrawka, wyciętego z brzegów wrzodu, nie wykryło nic znamiennej. Prócz tego chory ten miał rozszerzenie i przewlekły nieżyt przełyku (tab. I, fig. 10) wskutek przewlekłego kurczu wpustu. Po energicznym leczeniu jodkiem potasu przez 2 tygodnie chory wyzdrowiał.

Prócz tego spostrzegałem jeszcze jeden ciekawy i rzadki przypadek. Był to chory, u którego na tle przymiotowem powstały zmiany bliznowate całego niemal przełyku. W młodości przechodził on przymiot, lecz nie leczył się wcale. Do mnie zwrócił się z powodu utrudnionego od 3—4 lat połykania. Podczas ezofagoskopii znalazłem bliznowate zwężenie przełyku w odległości 21 etm. od zębów. Po upływie 3 tygodni, dzięki usilnemu rozszerzaniu zdołałem wprowadzić cienką (Rosenheima) rurę ezofagoskopu aż do żołądka. Przy badaniu stwierdziłem wtedy, że cała piersiowa część przełyku pokryta jest białawymi drobnymi bliznami. Nadmiar miał chory jeszcze i raka żołądka w okolicy wpustu. Chory ten wkrótce zmarł, a na sekcji okazało się, iż błona śluzowa i tkanka podśluzowa całego przełyku usiana jest drobnymi bliznami, pozostałymi widocznie po drobnych kilakach.

Promienieę przelyku, o ile mi wiadomo, zbadał zapomocą ezofagoskopu i opisał tylko Gottstein. Opisane obrazy ezofagoskopowe są bardzo niejasne i nie typowe. Sam Gottstein po kilkakrotnem badaniu rozpoznał promienieę tylko dzięki drobnowidowemu badaniu wyciętego skrawka.

(Dok. nast.)

Oceny i sprawozdania.

Dr Alfred Wolff-Eisner. **Das Heufieber, sein Wesen und seine Behandlung.** (Nieżyt sienny, jego istota i leczenie). Str. 139 + VIII. 10 rycin, 2 tablice. Monachium 1906. J. F. Lehmana. Cena 3 m. 60 fen.

Książka, której treścią chcę się podzielić z czytelnikami „Przeglądu”, daje wcale dokładny obraz nieżyty siennego (*catarrhus aestivus*), choroby, rozpowszechnionej w Ameryce, do pewnego stopnia w W. Brytanii i we Francji, rzadziej w Niemczech, a bardzo nieczęstej na ziemiach polskich. Nie dziw wobec tego, że piśmiennictwo nasze nie zajmuje się tak wiele sprawą, która dla nas nie ma dotychczas większego praktycznego znaczenia. W najnowszym podręczniku chorób wewnętrznych, wydanym przez W. Jaworskiego, znajdujemy o nieżycie siennym tylko luźne wzmianki; nieco dokładniej omawia go A. Sokolowski w obszernem dziele »O chorobach narządu oddechowego«. Dlatego uzasadnionem wydaje się streszczenie dziełka Wolff-Eisnera. Cały materiał pomieścił autor w 7 rozdziałach. Po wstępie historycznym, któremu poświęcono rozdział I, przechodzi w rozdz. II cały szereg teorii o powstawaniu nieżyty siennego, przyczem przychyła się do zapatrywania, najbardziej dziś rozpowszechnionego, według którego choroba ma zależeć od toksycznego działania związków rozpuszczalnych, zawartych w pyłku kwiatów rozmaitych roślin, zwłaszcza żyta, pszenicy, kukurudzy i t. d.

W rozdziale III, najobszerniejszym, omawia autor chorobę ze stanowiska klinicznego. A więc najpierw opisuje typowe jej objawy, postacie, przebieg, czas trwania, znaczenie rasy, poci, wieku; zastanawia się nad związkiem między nieżyciem siennym a innymi chorobami, jak grypa, dna, nerwice ogólne. Wreszcie porusza sprawę rozpoznania różniczkowego. Do tego rozdziału dołączono dwie tablice, zawierające 71 spostrzeżeń omawianej choroby.

Bardzo szczegółowy rozbiór zasad i sposobów leczenia zawiera rozdział IV. Najdokładniej zastanawia się w nim autor nad działaniem swoistych surowic; pollantyny Dunkana i graminolu Weicharda, przeplatając sprawozdania kliniczne szeregiem uwag, opartych na badaniach doświadczalnych. Niemniej obszernie mówi o znaczeniu klimatoterapii. Nie pomija także i innych sposobów leczenia, wśród nich leczenia miejscowego.

Ustęp V poświęcił autor roztrząsaniu teoretycznym o skłonności do nabycia choroby; w rozdziale VI wspomina o związku osób, zapadających na nieżyt sienny (*Heufieberbund*). W ostatnim, VII, rozdziale omawia nieżyt ze stanowiska społecznego.

Praca Wolff-Eisnera należy do tego typu publikacji, spotykanych nierzadko w piśmiennictwie niemieckim, które mają za cel w dokładnem przedstawieniu historycznego rozwoju wiadomości o chorobie mniej jeszcze, a przynajmniej nie tak ogólnie znanej, sumienne zebranie wszelkich wiadomości o niej i roztrząsanie różnorodnych zapatrywań, mających tak kliniczne, jak teoretyczne znaczenie. Oceniając ją z tego punktu widzenia, przynajmniej musimy autorowi, że z zadania swego wywiązał się dobrze i poprawnie tak pod względem treści, jako też i formy. W książce tej znajdzie czytelnik niemal wszystko, co dotyczy nieżyty siennego, podane bardzo przystępnie bez zbytecznego balastu piśmiennictwa i bez owej autorskiej podmiotowości sądu, która w wysokim stopniu utrudnia krytyczny przegląd omawianej sprawy. To też jakkolwiek nieżyt sienny, przynajmniej dotychczas, nie budzi u lekarzy polskich z powodu swej rzadkości na naszych ziemiach ogólnego zajęcia, polecić trzeba książkę Wolff-Eisnera każdemu, kto wyłącznie lub ze szczególnem zamiłowaniem zajmuje się w teorii i praktyce chorobami narządu oddechowego.

Prof. L. Korczyński.

Dr Fr. Giedroyć: **Materyały do dziejów farmacyi w dawnej Polsce. Spis aptekarzy (w. XIV do XVIII).** Warszawa 1906. Str. 55.

Niewielka broszurka jest owocem długich i żmudnych badań archiwalnych i pracowitego wertowania źródeł rękopiśmiennych; stanowi ona nowy dowód wytrwałości i skrzętności autora. Wydawaniem i umiejętnem opracowywaniem nieznanych źródeł zdobywa sobie autor rzetelne zasługi w naszym piśmiennictwie, w którym brak dotąd nowoczesnym wymaganiom odpowiadającej historii medycyny w Polsce. Aby ją stworzyć, trzeba przedewszystkiem wydobyć na światło dzienne i zgromadzić wszystkie, jakie się jeszcze da uzyskać materiały, a do takiej, prawdziwego zamiłowania wymagającej pracy, niewielu u nas chętnych. Przeprowadził ją dr Giedroyć.

W broszurze obecnie wydanej zgromadził autor w alfabetycznym porządku nazwiska i wiadomości o aptekarzach polskich od XIV w. począwszy. Użyteczność broszurki podnoszą 2 skrowidze: chronologiczny i topograficzny.

Wyciągi.

MEDYCYNĄ TEORETYCZNA. Legatkin. **O zasadowości krwi przy cierpieniach rakowych.** (*Praktyczski Wracz* 1906, Nr 14 i 15). Autor badał krew trzydziestu chorych cierpiących na raka; zamierzony jednak cel, aby stwierdzić, czy istnieje ściślejszy związek między postępującym rozwojem sprawy nowotworowej, a zasadowością krwi — nie dał się osiągnąć, gdyż w niektórych przypadkach, w których sprawa chorobowa była już daleko posunięta, utrzymywał się dość wysoki stopień zasadowości krwi i naodwrot w przypadkach, w których siły chorego i ogólny stan były jeszcze wcale zadawalniające, zasadowość krwi była nierzadko bardzo niska. Badania, wykonane na owych trzydziestu chorych dowiodły, iż zasadowość krwi trzymna się mniej więcej na tej samej wysokości, zwiększając się przy raku wątroby i szczęki górnej, a zmniejszając przy raku odbytnicy; dodać jednak należy, że każdy przypadek w porównaniu do innych daje dość znaczne wahania, i tak np. najwyższy stopień zasadowości krwi u chorego na raka przelyku, którego stan ogólny był jeszcze wcale dobry, dochodził do 424 mlgm. (pre.), a najniższa zasadowość przy raku macicy u chorej już ze znacznie posuniętem charakterem, do 53 mlgm. W ogólności można powiedzieć, że tam, gdzie ilość krwinek czerwonych nie uległa zmniejszeniu, tam i zasadowość krwi jest dość wysoka; tego jednak nie można powiedzieć co do ogólnego stanu chorych, nie zawsze bowiem, gdy on jest jeszcze względnie dobry, zasadowość krwi pozostaje wysoka. Zbierając to wszystko, autor dochodzi do następujących wniosków: Przyjmując zasadowość krwi u zdrowego człowieka 250 mlgm. (pre.) okazują się, że zasadowość przy wszystkich cierpieniach rakowych, jak zaznaczył już poprzednio doc. W. Orłowski, zmniejsza się, zmniejszenie zaś to może być skutkiem 1) niedokrwistości (z badań doc. Orłowskiego wynika, że krwinki czerwone dają 40 pre. i wyżej zasadowości), 2) zmian istot białkowatych w surowicy krwi. Tak więc przyczynę zmniejszenia się zasadowości krwi przy zmianach nowotworowych należy odnieść z jednej strony do zmniejszenia się ilości ciałek czerwonych, z drugiej do wodnistości krwi (*hydraemia*) i zmian w składzie istot białkowatych. (Do tychże wniosków na podstawie swoich badań w piśmiennictwie ojczystym doszedł doc. dr W. Orłowski w pracy, ogłoszonej w *Przeglądzie lekarskim* 1901, Nr 1—3).

B. Swolkień (Płbg.).

Krajuszkin. **Rozpoznawanie wścieklizny na podstawie ciałek Negriego.** (*Russkij Wracz* 1906, Nr 15). Autor badał w pracowni Instytutu doświadczalnej medycyny w Petersburgu, o ile ciałka Negriego są znamienne dla wścieklizny. W tym celu autor szukał ciałek Negriego w 3 przypadkach wścieklizny u ludzi, a dla porównania w 1 przypadku wady rdzenia u chorego w podeszłym wieku, w 1 przypadku wady serca, i w 1 przypadku duru brzuszego. U wszystkich 3 chorych na wściekliznę K. znalazł ciałka Negriego; poszukiwania w 3 innych przypadkach dały wyniki ujemne. Oprócz tego K. zbadał 38 psów i 2 koty z ujemnym wynikiem w 4 przypadkach; zbadał też 3 psy, zatrute strychniną, 2 psy zakażone morem, jednego zabitego przez upust krwi i jednego zatrutego chloroformem. Wnioski autora są następujące: 1) Obecność w ośrodkowym układzie nerwowym ciałek Negriego, zwłaszcza posiadających wewnętrzną budowę, może potwierdzać rozpoznanie wścieklizny. 2) Brak ciałek Negriego jeszcze nie wyłącza wścieklizny; w takich przypadkach trzeba się uciec do biolo-

gicznej próby, t. j. do zakażenia zwierząt. 3) Ilość ciałek Negriego nie stoi w żadnym stosunku do stopnia jadowitości ośrodkowego układu nerwowego. 4) Udoskonalenie techniki badania może znacznie zmniejszyć ilość przypadków wścieklizny, w których ciałek Negriego dotąd nie znajdowano. 5) Dla badania najlepiej brać kawałeczki rogu Ammona, a, gdzie można, i mózdzku. 6) Najlepszym sposobem utrwalania kawałeczków tkanki nerwowej jest dla celów rozpoznawczych aceton parafinowy, najlepszym zabarwieniem — sposób Manna. 7) Utrwalając tkankę w acetonie, można rozpoznać wściekliznę już następnego dnia *Z. Orłowski (Płbg.).*

Diewickij. O nowotworach zastawek sercowych. (*Medic. Obozrenije* 1906, Nr 5). Pierwotne nowotwory serca, jak wiadomo, należą do bardzo rzadkich. Lecz najrzadszymi, i rzec można wyjątkowymi są nowotwory, usadowione na zastawkach serca. Dotąd opisano 9 przypadków, (8 śluzaków, 1 włókniak): w 5 nowotwór znajdował się na zastawce trójdzielnej, w 2 na dwudzielnej, wreszcie w 2 na zastawce tętnicy płucnej. W przypadku D. u chorego, zmarłego na posocznicę, na komorowej powierzchni średniej zastawki tętnicy głównej znajdował się guz brodawkowy wielkości grochu, usadowiony prawie pośrodku, trochę na lewo od guzka Arancyusza. Guz barwy bladoczerwonej, miękkiej, był złączony bardzo mocno z tkanką zastawki. Reszta zastawki była zupełnie prawidłowa. Autor zalicza guz do rzędu włókniaków miękkich (*fibroma molle, myxofibroma*). Z 10 dotąd znanych przypadków nowotworów zastawek ściennych do rzeczywistych nowotworów można, zdaniem autora, zaliczyć tylko 7, mianowicie przypadek Curtisa, 3 Ribberta, jeden Gutha, jeden Reitmanna, wreszcie przypadek autora.

Z. Orłowski (Płbg.).

MEDYCYNA WEWNĘTRZNA. Kayser. O rurkach z żółcią jako sposobie hodowli wstępnej i o bakterjologii krwi w durze i paratyfusie. (*Münch. med. Wochs.* 1906, Nr 17). Żółć jest według autora bardzo praktyczną pożywką do hodowania prątków duru i paratyfusu ze krwi. Według K. można było na tej pożywce wyhodować prątki Ebertha nawet wtedy, gdy to już zwykle się nie udaje, t. j. w okresie bezgorączkowym. Po dodaniu krwi wstawia autor rurkę do ciepłarki i trzyma w cieplecie 37° przez 14—20 godzin, poczem zakaża nią pożywkę n. p. Conradi-Drigalskiego. Im cięższe zakażenie i im wcześniejszy okres (w pierwszym tygodniu w 100 proc. otrzymał autor wynik dodatni), tem łatwiej wyhodować bakterje ze krwi chorego. Zaletą tej pożywki jest też okoliczność, że niektóre gatunki bakterji na niej wcale nie rosną, łatwiej przeto w mieszaniny różnych gatunków bakterji uzyskać hodowlę czystą prątków durowych. Rurek z wyjalowioną żółcią (5 ctm. żółci, do czego dodaje się połowę tej ilości krwi) dostarcza fabryka Mercka.

Dr. M. Godlewski.

Mayer i Heineke. O wartości barwnej ciałek krwi czerwonych. (*Münch. med. Wochs.* 1906, Nr 17). Hayem, Laache i Ehrlich uważają za znamienne objaw niedokrwistości złośliwej zmniejszenie się znaczącej ilości krwinek czerwonych, aniżeli hemoglobiny, skutkiem czego pojedyncze ciało zawiera więcej nawet niekiedy barwika, aniżeli w stanie prawidłowym. Przeciwnie stanowisko zajmuje Grawitz, twierdząc, że wybitniejsze zmniejszenie się w tych postaciach niedokrwistości ilości krwinek czerwonych, aniżeli hemoglobiny, jest tylko pozorne i polega na tem, że przy liczeniu nie uwzględniono krwinek karłowatych (mikrocyty). Autorowie przechylają się na stronę Ehrlicha i przyjmują jego przypuszczenie, że w ciężkich postaciach niedokrwistości krew wraca niejako do stanu zarodkowego. Badanie krwi dwóch płodów przekonało autorów, że podobnie, jak w złośliwej niedokrwistości, znajdowały się liczne krwinki czerwone jądriste różnej wielkości, między ciałkami białymi przeważały licznie limfocyty, a stosunek ilości krwinek czerwonych do stosunkowo dużej ilości hemoglobiny był tego rodzaju, że pojedyncze ciało musiało być silniej zabarwione, niż prawidłowe. Różnica zapatrywania autorów od zapatrywania Ehrlicha polega jedynie na tem, że nie uważają oni tego powrotu krwi do stanu zarodkowego za coś bezwzględnie niekorzystnego, lecz przeciwnie za samoregulację ustroju; badania anatomiczne przekonały bowiem, że krew tworzyła się we wszystkich narządach, które tylko wogóle do tego zdolne były (szpik, wątroba, śledziona, gruczoły limfatyczne). — Zrozumiałą jest rzeczą, że w tak zwanej aplastycznej postaci niedokrwistości wartość barwna krwinek się nie zwiększa. Okresowe pojawianie się zwiększonej wartości barwnej krwinek łączą autorowie w związek przyczynowy ze zjawiskiem, opisanym przez Noordena pod nazwą „przełomów krwi“ („Blutkrisen“).

Dr. M. Godlewski.

Mayer i Speroni. O krwinkach czerwonych kropkowanych. (*Münch. med. Wochs.* 1906, Nr 17). W przeciwieństwie do Grawitza, który uważa kropkowane krwinki czerwone za objaw

zwyrodnienia ich protoplazmy, sądzą autorowie, że owe zasadowymi barwikami barwiące się punkta uważać należy za szczątki jąder. Różnica w barwieniu się jąder ciałek czerwonych, a owych punktów, zdaniem autorów, niczego nie dowodzi, substancja jądrowa bowiem w czasie rozpadu jądra może przechodzić zmiany, odbijające się w barwieniu. Kropkowane krwinki czerwone są wyrazem niedokrwistości wogóle, ale mają szczególnie często pojawiać się wtedy, gdy źródłem niedokrwistości są pewne zatrucia (olów). Autorowie przekonali się jednak, że u kur, które, jak wiadomo, mają fizjologicznie krwinki czerwone jądriste, nie powstają po podawaniu octanu ołowiu krwinki czerwone kropkowane, tworzą się one jednak, jeśli jądra ciałek czerwonych krwi kurzej, trzymanej w probówce, znikają pod wpływem autolizy.

Dr. M. Godlewski.

NEUROLOGIA. L. Jański. O ostrym szałe. (*Sbornik klinický* 1906, Nr 3). Autor podaje 15 spostrzeżeń klinicznych ostrego szału (*delirium acutum*), z których 11 dotyczyło kobiet, a 4 mężczyzn. Wszyscy prawie chorzy przedstawiali cechy obciążenia dziedzicznego i fizyczne oznaki zwyrodnienia. Pod względem etiologicznym można było u większości stwierdzić silne wruszenie psychiczne; u niektórych chorych stwierdzono nadto objawy kliniczne i anatomiczno-patologiczne, wskazujące na toksyczną lub zakaźną przyrodę choroby, u innych natomiast nie zdołano stwierdzić takiego tła. To też według J. dotąd nie ma naukowych podstaw do stanowczego wyjaśnienia patogenyzy ostrego szału. Co do objawów, to tutaj napotykał autor wybitne różnice indywidualne. W niektórych przypadkach był wybitny okres zwiastunowy. Pomieszanemu umysłu i popędowi do ruchu towarzyszyły zazwyczaj napady trwogi, a przerywały je zwykle okresy zwolnienia i jasne chwile. Liczne i różnorakie omamy nie miały żadnego znamionnego charakteru. Dość często bywały zaburzenia odżywienia: w trzech przypadkach były objawy katatonii, w trzech innych objawy porażenia postępującego. Napad szału przeważnie przekraczał 15 dni, a uleczone zostały tylko dwie kobiety. Według autora pokrywa się ostry szał z obrazem »*amentia delirans*«, wszelako nie należy zdaniem jego zupełnie przeczyć niezależnemu istnieniu ostrego szału, jak to czynią niektórzy autorowie. Badanie anatomiczno-patologiczne i histologiczne nie dało żadnych znamienych wyników.

Dr. Blassberg.

Kerschensteiner. Neuromyelitis optica. (*Münch. medizinische Wochenschrift* 1906, Nr 17). W rzadkiej tej chorobie, opisanej po raz pierwszy przez Devica, łączy się zapalenie rdzenia z zapaleniem nerwu wzrokowego. W przypadku, opisanym przez K., znaleziono po śmierci zgrubienie opon miękkich rdzenia w okolicy lędźwiowej. Rysunek szarej istoty zamazany, w n. wzrokowych zupełne zwyrodnienie. Za życia prócz zapalenia nerwu wzrokowego objawy porażenia i bole w kończynach dolnych, prócz tego objawy, budzące przypuszczenie kiły lub nowotworu mózgu. Zaburzenia w oddawaniu stolca i moczu dołączyły się do niejasnego wogóle obrazu dopiero pod koniec życia. Przypadek za życia ściśle rozpoznany być nie mógł.

Dr. M. Godlewski.

Hoesslin i Selling. W sprawie porażenia opuszkowego wrzekomego. (*Münch. med. Wochs.* 1906, Nr 17). Przypadek o tyle pouczający, że podstawą choroby były obruszone ogniska rozmięknienia w trzecim zwoju czolowym, przy zdrowej opuszce.

Dr. M. Godlewski.

CHIRURGIA. Baradulin. Przyczynę do kazuistyki durowych zapaleń wola. (*Russkij Wracz* 1906, Nr 14). Autor przytacza przypadek operowanego ropienia gruczołu tarczowego podczas duru brzuszno u chorego, który od 29 lat miał wola. Chory w 36 r. życia zapadł na dur brzuszny i po 10 dniach choroby zauważył, że prawa część gruczołu tarczowego zaczęła szybko się zwiększać i doszła do wielkości główki dziecięcej. Próbnym przekłuciem dało nieco jasno-bronzonej ropy. Wobec tego wykonano w uspieniu chloroformowym operację i wypuszczono pół szklanki ropy; badanie bakteriologiczne ropy wykryło łasecznika durowego. W piśmiennictwie znalazł autor tylko 12 przypadków ropienia wola w durze brzuszno. Do powstania ropienia wogóle potrzebnym jest zarazek i słaba odporność tkanek narządu; jeżeli zaś tkanki są bardzo osłabione, to nawet mało jadowity i nie ropotwórczy zarazek może wytworzyć ropień; ponieważ przy wolu gruczoł tarczowy może być bardzo zmienionym wskutek rozrostu, do którego może się przylączyć zakrzep, wylwy krwi i zwyrodnienie tłuszczowe, przeto nie dziwnego, że nawet łaseczniki durowe mogą wytworzyć w wolu ropień; jeśli mimoto ropień w durze zdarza się tak rzadko, to ta okoliczność, zdaniem B., tłumaczy się tem, że gruczoł tarczowy wydziela jakies produkta, które łączą się z toksynami drobnoustrojów i czynią je nieszkodliwymi. Rokowanie w durowym zapaleniu wola jest, zdaniem B., ponętne.

Wojciech Kozłowski (Płbg.).

Spatokkockaja. **Przypadek rozległego wycięcia jelita cienkiego.** (*Russkij Wracz* 1906, Nr 2). Chory, 20-letni, był operowany w szpitalu Obuchowskim w Petersburgu wskutek wznęgnięcia przepukliny pachwinowej, które nastąpiło na 2 godz. przed wstąpieniem chorego do szpitala. Po rozcięciu worka przepuklinowego wylał się płyn cuchnący; w worku leżało jelito biodrowe. Jelito było mocno przekrwione, a część jego około 15 cm. długości, była już ciemnoczerwonej barwy; jednocześnie były oznaki zapalenia otrzewnej. Po wycięciu zmienionych części połączono jelito (bocznie) guzikiem Murphyego. Wycięto 318 cm. jelita; na 36 dzień rana zagoiła się. 60-go dnia po operacji S. przeprowadziła badania nad przyswajaniem białka i tłuszczu i doszła do wniosku, że pod tym względem żadnej zmiany niema; waga ciała w przeciągu 2 miesięcy podniosła się o 8 funtów. Na zasadzie tych badań, zarówno jak i przypadków Fantino i Ruggiego dochodzi autorka do przekonania, że wycięcie połowy jelita nie sprowadza zbroceń w rozkładzie i przyswajaniu przez ustroj pokarmów. *Wojciech Kozłowski (Ptbg.).*

Huberbillier. **Przypadek bliznowatego zwężenia przełyku po płonicy.** (*Medic. Obożrenije* 1906, Nr. 1). Rzadki przypadek wyleczenia bliznowatego zwężenia przełyku po płonicy elektrolizą z następowym rozszerzeniem pod nadzorem oka przy pomocy ezofagoskopu. Chora, 21-letnia, zwróciła się do kliniki prof. Szerwińskiego (Moskwa) ze skargami na wymioty po każdym jedzeniu i nawet po użyciu płynów, zaparcie stolca i ogólne osłabienie. Mając 4 lata, przechodziła chora płonice. W 1½ tygodnia po chorobie, w okresie zdrowienia, zjawily się wymioty po wszelkich pokarmach oprócz mleka; wymioty męczą chorą i obecnie, zjawiając się 2—3 minuty po spożyciu pokarmu. W ciągu 17 lat chora żywiła się wyłącznie mlekiem. Chora jest nadzwyczaj osłabiona i niedokrwiasta. Oprócz płonicy żadnych innych chorób nie przeżywała. Przy badaniu przełyku zgłębnik napotykał w odległości 32 cm. od zębów przeszkodę, przez którą z wielkim trudem przechodziła świeczka o średnicy 7 mm. Ezofagoscopia w tem miejscu wykazała bliznę w postaci twardej włóknistej białej obrączki, naokoło której było zagłębienie. Część przełyku ponad zwężeniem była mocno nacięta, znacznie rozszerzona i nie zapadała się. Autor zastosował elektrolizę co drugi dzień z następowym rozszerzaniem świeczkami. Katodę łączono z elektrodą, wprowadzoną do przełyku, anodę zaś z elektrodą na rękojeści mostka; każde posiedzenie trwało 5 minut; siła prądu wynosiła początkowo 5 M. A. i stopniowo pod koniec posiedzenia dochodziła do 20 M. A. Zaraz po elektryzacji autor wprowadzał świeczkę, z początku o średnicy 5½ mm., potem coraz grubszą. Po 2½-miesięcznym leczeniu chora opuściła klinikę zupełnie zdrowa; miesiącza zjawila się pierwszy raz w życiu. Przy ezofagoskopii na miejscu blizny stwierdzono wtedy zupełnie prawidłową błonę śluzową; ani zwężenia, ani rozszerzenia przełyku nigdzie nie było. *Z. Orłowski (Ptbg.).*

B. Niederle. **O przewlekłym śródmiąższowym zapaleniu trzustki.** (*Sbornik klinický* 1906, Nr. 4). Od kiedy zwrócono uwagę na ważną rolę, jaką odgrywa kamica żółciowa w powstawaniu przewlekłego zapalenia trzustki, poznano nieco lepiej tę chorobę, której rozpoznanie było często niemożliwe, a zawsze trudne. Autor operował przypadek z nader ciężkimi objawami, w którym rozpoznano kamice żółciową, a dopiero laparotomia wykryła przewlekłe zapalenie trzustki. Po gastroenterostomii nastąpiło zupełne wyleczenie. Celem poznania zasadniczych objawów przewlekłego zapalenia trzustki należy zestawić znaczną liczbę przypadków. Rzeczą jest pewną, że: 1) głównym czynnikiem w zapaleniach trzustki jest ścisły związek między trzustką, a żółcią, dwunastnicą i przewodem żółciowym i że zajęcie tych narządów może bądź przez styczność (*per contiguitatem*), bądź przez wstępujące zakażenie wywołać przewlekłe zapalenie trzustki; 2) istnieją liczne przypadki przewlekłego zapalenia trzustki, wywołanego przez choroby ustrojowe (kiła, miażdżycę tętnic). Przewlekłe zapalenie trzustki może być pierwotnym lub też nastąpić po ostrem zapaleniu. Siedzibą jego bywa często głowa trzustki. Jakkolwiek objawy są bardzo podobne do objawów wątrobowych, to jednak jest między nimi różnica nawet w tych przypadkach, w których trzustka uległa zmianom wskutek kamicy żółciowej. Siedzibą bólów przy zapaleniu trzustki jest prawie zawsze nadpepezu, a nie okolica pęcherzyka żółciowego. Wymioty pojawiają się niezbyt często (w przypadku autora były one niepowstrzywane). Żółtaczka jest objawem bardzo stałym. Pęcherzyk żółciowy bywa innej wielkości przy zapaleniu trzustki, wynikiem z kamicy żółciowej, a innej przy raku trzustki. Bardzo ważnym objawem jest guz, macalny w nadpepezu, mało ruchomy i bolesny przy dotykaniu. Wszelako w znacznej większości przypadków można go stwierdzić tylko dopiero przy operacji. Wychudzenie i gorączka bywają częste, cukromocz bardzo rzadki. Rozpoznanie bywa zawsze trudne; pozostaje wątpliwe nawet po lapa-

rotomii, a w rozpoznaniu między rakiem, a zapaleniem rozstrzyga klinicznie tylko zniknięcie guza i wyleczenie; badanie histologiczne może rzecz wyjaśnić. Próba moczuwa Cammidgea ma znaczenie rozpoznawczego. Leczenie jest zawsze chirurgiczne, o ile chodzi o ciężki przypadek. Rokowanie w przewlekłym zapaleniu trzustki nie jest zbyt ciężkie, śmiertelność po operacjach niewielka.

Dr. Blassberg.

POŁOŻNICTWO I GINEKOLOGIA. Prof. Orłow. **Przypadek całkowitego pęknięcia macicy z następowym wydalaniem płodu do jamy brzusznej w czwartym miesiącu ciąży.** (*Izwiestja wojenno-medycinskoj Akademii* Nr 4, 1906). Chora, i. 25, rodziła cztery razy, z tego 3 porody czasowe, a czwarty przed rokiem przedwczesny w ósmym miesiącu; ostatnia regularność 24 września 1905 roku; na klinikę zgłosiła się 16 stycznia 1906. Tegoż dnia rano przed przyjęciem na klinikę udała się do szpitala z powodu silnego krwawienia z macicy. Lekarz szpitalny rozpoznał poczynające się poronienie ze znacznym krwawieniem i ponieważ ujęcie było jeszcze zupełnie zamknięte, rozszerzył szyjkę macicy za pomocą świeczki Hegara, a następnie przystąpił do wydalania płodu i wylęczekowania, co mu się jednak nie udało: wynikiem tego zabiegu było tylko oderwanie rączki i nóżki i wydobyte części łożyska, równocześnie z czem z jamy macicy pokazała się sieć. Wobec tego zatamponowano macicę i pochwę i odesłano chorą do kliniki, gdzie wobec całkowitego pęknięcia macicy przystąpiono do laparotomii. Po otwarciu jamy brzusznej wypłynęła z niej znaczna ilość krwi. Płód leżał swobodnie pośród pętli jelit, macica w tyłozgięciu, przednią jej ścianą zupełnie pęknięta na przestrzeni 8 cm. od dna prawie aż do części pochwowej; otrzewna, pokrywająca przednią ścianę macicy, zryżakowatao przerwana. Z macicy wydalone zostały łożyska i przetyto jamę macicy 5 proc. roztworem kwasu karbолоwego, następnie zeszyto przerwana ścianę i otrzewną; część sieci, która poprzednio znajdowała się w jamie macicy, odcięto i zaszyto powłoki brzuszne. Na czternasty dzień po operacji chora wstała, a na dziewiętnasty opuściła klinikę zupełnie wyleczona; przebieg pooperacyjny był bezgorączkowy, bo tylko pierwszego dnia pod wieczór ciepłota podniosła się do 37,4° C. Przy badaniu oburęcznym znaleziono macicę w przodozgięciu, ruchomą, nie bolesną, a miejsce, gdzie założono szwy, nie było stwardniałe, ani zgrubiałe. Nie ulega wątpliwości, że nader rzadkie pęknięcie ściany macicy było w tym przypadku wywołane zapomocą świeczki Hegara, która weszła przy wprowadzeniu w fałszywym kierunku, do czego przyczyniło się i tyłozgięcie macicy, i przebiła przednią ścianę dolnego odcinka macicy. Otwór jeszcze się powiększył po zastosowaniu łyżeczki (kirety) i płód siłą skurczów macicznych został wydany do jamy brzusznej. Co się tyczy leczenia pęknięcia macicy, to, zdaniem autora, należy o ile możności unikać wyluszczenia macicy i w przypadkach całkowitego pęknięcia przystępować natychmiast do laparotomii, wydobycia płodu i łożyska z następowym zaszcyciem pękniętej ściany, w przypadkach zaś pęknięć niepełnych poprzestać na leczeniu zachowawczem, nie operacyjnem. *Bolesław Swolkień (Ptbg.).*

Docent Popow. **Pierwotna gruźlica macicy.** (*Russkij Wracz* 1906, Nr 12 i 15). P. (Ptbg.) opisuje przypadek pierwotnej gruźlicy macicy. Chora, 39 l., z dziedziczną kiłą po 15 ciążach, z których 10 skończyło się prawidłowymi porodami, w 3 lata po ostatniej ciąży dostała miesiączkowania, które trwały 2 tygodnie. Zwykle miesiącza trwała przez 3 dni i przechodziła co 3—3½ tygodni. Po ostatniej miesięczce zostało krwawienie, którego nie usuwały żadne środki tamujące. Szczegółowe badanie narządów płciowych wykryło na przedniej wardze macicy wrzodzącą powierzchnię trójkątną, kątem skierowaną ku wewnętrznemu ujściu macicy; powierzchnia wrzodu była brodawkowata i krwawiła. Badanie drobnowidowo kawałka tkanki, wyciętego w okolicy wrzodu, wykryło gruźlicę. Wyjaśnwszy charakter wrzodu, P. przystąpił do operacji. Po rozcięciu części pochwowej i rozszerzeniu wewnętrznego ujścia macicy wycięto palec na przedniej ścianie jamy macicznej nierówną brodawkowatą powierzchnię. Przypuszczając, że ta powierzchnia jest też wrzodem gruźliczym, autor wyciął macicę całkowicie przez pochwę. Jajniki i jajowody, jako nie zmienione, zostawiono w całości. Pooperacyjny przebieg był dobry; chora wyszła ze szpitala na 18 dzień. Szczegółowe badanie patologiczno-anatomiczne wyjaśniło, że gruźlica w tym przypadku usadowiwszy się najpierw na przedniej wardze szyjki macicy, rozszerzyła się następnie w głąb warstwy mięśniowej i szerząc się w tkance łącznej tej warstwy, dotarła na powierzchnię błony śluzowej dopiero w jamie macicznej, pominawszy w ten sposób ujście wewnętrzne. Autor zalicza swój przypadek do wstępującej pierwotnej gruźlicy macicy.

R. Śliwiński (Ptbg.).

Wiadomości zawodowe i ogólnolekarskie.

Medycyna społeczna. Epidemiologia. Statystyka.

Stan epidemii w Galicyi. W czasie od 13 do 19 maja 1906 r. doniesiono o nowych przypadkach: ospy 5 przypadków w 3 gminach, a mianowicie pow. Chrzanów (Byczyna 1), Dąbrowa (Hubenice 1), Tarnów (m. Tarnów 3); duru plamistego 65 przypadków w 20 gminach, a mianowicie w powiatach Brzeżany (Glinna 2, Chorobrow 1), Brzozów (Dynów 3), Buczacz (Dobropole 1), Dolina (Olchówka 10), Horodenka (Zuków 6), Jaworów (Zawadów 4), Myślenice (Pcim 4, Sułkowiec 4), Nadwórna (Łanczyn 4, Zielona 3), Sambor (Dorożów 1), Sniatyn (Potoczek 2, Budyłów 1, Podwysoka 3), Stryj (Kalne 1), Tłumacz (Korolówka 4), Złoczów (Bużek 3, Bełzec 7), Zborów (Korszyłów 1); nagminnego zapalenia opon mózgowo-rdzeniowych 39 przypadków w 24 gminach, a mianowicie m. Lwów 1, m. Kraków 1, w powiatach Bochnia (m. Bochnia 1, Ujazd 2, Krzczów 2), Cieszanów (Narol m. 2), Chrzanów (Poręba 1, Pachołtówice 3), Gorlice (Turza 1, Łuzna 1), Jarosław (Wiązownica 1), Jasło (Jasło 1, Sobniów 1), Kołomyja (Kołomyja 1), Pilzno (Pilzno 1, Jazwiny 3, Demboszyn 2), Przemyśl (Tarnawce 2), Przeworsk (Markowa 1), Rawa (Rawa 2), Ropczyce (Stobierna 2, Kawęczynów 1), Wadowice (Przeciszów 1), Biała (Rybanowice 5). *Z.*

Ruch ludności w Krakowie. Między 13 a 19 maja b. r. urodziło się dzieci żywo 46, nieżywo 4; zmarło osób 71 (obcych 25; z tego z gruźlicy 21 (8), zapalenia płuc 3 (1), błonicy 1 (1), krztuśca — (—), ospy — (—), płonicy 1 (—), odry 5 (—), duru osutkowego — (—), duru brzuszkiego 2 (—), czerwonki — (—), innych chorób zakaźnych 2 (—), śmierci gwałtownej 1 (1).

Choroby zakaźne we Lwowie. Od 6 do 12 maja zgłoszono przypadków błonicy 2 (obcych 2), krztuśca 1, płonicy 3, odry 1, duru osutkowego 0 (1), duru brzuszkiego 0 (1), zapalenia opon nagminnego 1 (1); w tymże czasie zmarł z płonicy 1.

Wiadomości bieżące.

Z uchwały Wydziału lekarskiego Uniwersytetu Jagiellońskiego i Towarzystwa lekarskiego krakowskiego wydawanym będzie dla pomieszczenia obszerniejszych prac lekarskich, zwłaszcza nie służących bezpośrednio celom medycyny praktycznej, w niestających odstępach czasu »Rocznik lekarski« w postaci zeszytów, z których każdy tworzyć będzie zamkniętą całość. Pierwszy zeszyt tego wydawnictwa obejmie ważną i cenną pracę docentów Droby i Kučery p. t.: »Badania epidemii zapalenia opon mózgowo-rdzeniowych w Galicyi w r. 1905«. »Rocznik« otrzymają nasi czytelnicy jako bezpłatny dodatek do »Przeglądu lekarskiego«. Zeszyt pierwszy rozesłany będzie w najbliższym czasie.

— Z Izby lekarskiej zachodnio-galicyjskiej otrzymaliśmy następujące pismo:

Wydział Izby lekarskiej zachodnio-galicyjskiej poszukuje kilku stenografów na Wiec Izb lekarskich austriackich, który odbędzie się w Krakowie w pierwszych dniach października b. r., a trwać będzie 2 do 3 dni. Warunek niezbędny: biegłość w stenografii niemieckiej, gdyż obrady toczyć się będą w języku niemieckim. Wśród ubiegających się pierwszeństwo mieć będą lekarze lub medycy. Zamiejscowym oprócz umówionego z góry honorarium zwrócone zostaną koszty podróży do Krakowa i z powrotem. Ze względu, że już teraz wpływają zgłoszenia z Niemiec, a Wydział Izby pragnie w pierwszym rzędzie siłom krajowym robotę tę powierzyć, należy zgłaszać się jak najrychlej wprost do Prezydenta Izby prof. Wicherkiwicza w Krakowie, ul. Zgoda 1. 7.

Z Wydziału Izby lek. zachodnio-galicyjskiej.

Dr Langie, sekretarz Izby.

Kraków. Wydział Izby lekarskiej zachodnio-galicyjskiej odbył dnia 6 maja b. r. posiedzenie, na którym prócz wielu spraw administracyjnych toczyła się dalsza dyskusja nad utworzeniem biura informacyjnego dla lekarzy, oraz nad akcją obronną wobec jednej z Kas chorych, która do pewnego stopnia ma cechy kasy majsterskiej. W tym samym dniu odbyła posiedzenie Rada honorowa; uchwalono rozpisnąć dwie rozprawy honorowe i wezwać jednego z lekarzy, aby usprawiedliwił się przed Izbą z ubliżających mu zarzutów, ogłoszonych w jednym z pism publicznych. *L.*

— Polskie Towarzystwo balneologiczne wniosło do Rządu podanie o subwencję 1,000 koron na zakupno przyrządów do badania promieniotwórczości źródeł, na co otrzymało obecnie odpowiedź z Namiestnictwa galicyjskiego, że podanie to wtedy mogłoby być poparte u władz wyższych, gdyby było wiadomo, kto i w którym źródłowisku badania podejmie i czy w tem źródłowisku stwierdzono już pierwiastki promieniotwórcze. Na podanie zaś o subwencję na nagrodę konkursową za pracę o działaniu wody krynickiej w chorobach narządu moczowego odpowiedziało Namiestnictwo, że subwencya ta będzie mogła być udzieloną po ukończeniu ścisłych rozbiorów chemicznych źródeł »Słotwińskiego« i »Karola«, ujętych niedawno w nowe cembrzyny i po tem ujęciu jeszcze dokładnie niebadanych.

— Na Wydział lekarski w Krakowie zapisało się w półroczu letnim b. r. 351 słuchaczy zwyczajnych, (w tej liczbie 29 słuchaczek zwyczajnych).

Lwów. X posiedzenie naukowe Towarzystwa lekarskiego lwowskiego odbyło się 18 maja 1906. 1) Dr Leńko przedstawił przez wziernik uchyłek w pęcherzu bełeczkatym. Chory przebył przed 18 laty wiewióra; przed 14 laty utworzył się naciek około cewki, sprawiający dolegliwości w oddawaniu moczu. Naciek nacięto, a następnie rozszerzano cewkę. Od kilku miesięcy skarży się chory na częste oddawanie moczu i towarzyszące temu pieczenie; mocz mętny. Przez cystoskop widać w miejscu ujścia lewego moczowodu uchyłek wielkości orzecha laskowego, dalej dokładnie bełeczki przerosłego mięśnia, a między niemi kilka mniejszych uchyłków. Na ścianach pęcherza widoczne złogi fosforanów, w miejscach, gdzie były przedtem owrzodzenia. Leczenie polega na przepłukiwaniu pęcherza roztworem kw. borowego i azotanu srebrowego; dolegliwości wskutek tego stały się mniejsze, mocz czysty. Operacji ze względu na wiek chorego i zabieg zbyt duży prelegent nie doradza. 2) Doc. Bednarski przedstawił dziecko 4-letnie, które od 2. roku życia nie widzi. Badanie dna oka stwierdza w obu oczach, głównie zaś prawem, tarczę bladą, jakkolwiek nie widać śladów po przebytem zapaleniu nerwu. Czaszka nieforemna, przypomina głowę cukru, szew strzałkowy zgrubiał, wystający jak grzebień, gałki oczne wysadzone. Przyczyną zaniku nerwu wzrokowego przy czaszce wieżowatej może być wąskość *foramen opticum* i ucisk na nerw wzrokowy. Ojciec chorego i jedna z sióstr cierpią również na zanik nerwu wzrokowego. 3) Doc. Herman okazał model gorsetu wyciągowego do leczenia garbu Potta u dorosłych. Zaleta tego gorsetu polega na tem, że nietylko ustala kręgosłup, ale równocześnie wyciąga go za głowę i biodra, przyczem stopień wyciągania może być należycie stopniowany. W dyskusji przemawiał dr Stauber. 4) Dr Reiss przedstawił a) chorą 16-letnią, dotkniętą gruźlicą pierwotną spojówki gałkowej, co stwierdzono badaniem bakteriologicznem. Mimo operacji sprawa się pogarsza; bystrość wzroku dziś już tylko $\frac{1}{3}$. Prof. Machek jest za wyluszczeniem oka tam, gdzie gruźlica usadowiła się już w głębszych częściach oka (tęczówce), gdzie oko niewątpliwie skazane jest już na zagładę. W przypadku niniejszym, gdzie gruźlica zajmuje spojówkę i powierzchowne warstwy twardówki, inne zaś części oka są jeszcze niezajęte i prócz zmętnienia ciała szklistego zmian niema, można jeszcze wyluszczenie odłożyć. Dalej przedstawił dr Reiss b) chorego 30-letniego z kiłowym wrzodem spojówki, u którego rozpoznanie potwierdziło się wkrótce przez wystąpienie znamienych guzków kiłowych na czole, wreszcie miał c) odczyt p. 1. »Nauka o odporności w okulistyce«.

— Na Wydział lekarski we Lwowie zapisało się w półroczu letnim b. r. 120 słuchaczy.

Warszawa. W przytułku w Drewnicy (pod Warszawą), utrzymywanym przez Towarzystwo opieki nad obłąkanymi, służba zastrajkowała, stawiając tak wygórowane żądania, że Towarzystwo musiało zamknąć przytułek i pomieszczonech tam przeszło 100 chorych umieścić, gdzie się udało (»Gaz. lek.« 18).

— Lekarze, delegowani z Polski i Rosyi, odbyli w końcu kwietnia b. r. z lekarzami pruskimi w Toruniu konferencję w sprawie zwalczania zagrażającej epidemii cholery. (»Gaz. lek.« 18).

Petersburg. Egzamina państwowe na stopień lekarza rozpoczęły się w uniwersytetach rosyjskich 1 września s. s.; podania o dopuszczenie do egzaminów wnosić należy między 20 lipca a 29 sierpnia. Do egzaminów tych będą dopuszczeni i ci słuchacze, którzy do r. 1904 studiowali przez 9 półroczy.

— Lekarze z dyplomami zagranicznymi, dopuszczeni na czas wojny rosyjsko-japońskiej do posad lekarskich w Rosyi, mogą pozostać na nich tylko do 1 lipca b. r.

— Oprócz 6 lekarzy Polaków, wybranych z Królestwa polskiego, zasiada w sejmie państwowym rosyjskim (dumie) 11

lekarzy, wybranych z różnych stron Rosji. Z Polaków lekarzy jeszcze wybrany został poseł z Płocka dr Aleks. Maciesza.

Z różnych stron. Przeciw zamierzonemu w Niemczech osiedlaniu chorych na gruźlicę robotników w koloniach afrykańskich oświadczyły się berlińskie kasy chorych, gdyż byłoby to próbą, której skutek dla zdrowia tych chorych nie jest pewny, a dla ich bytu materialnego byłby prawdopodobnie bardzo niekorzystny, a do tego próbą bardzo kosztowną i narażającą fundusze zakładów ubezpieczeń.

— Prof. Schatz, znany ginekolog, dyrektor kliniki położniczej w Rostocku, został podobno złożony z urzędu z powodu przeniewierzenia 50,000 marek. Podobno jest chory umysłowo.

Mianowani: Dr Władysław Mazurkiewicz asystentem przy katedrze farmakologii we Lwowie, p. Natalia Horowitówna demonstratorką przy katedrze anatomii patologicznej (jest to pierwsza kobieta, mianowana we Lwowie demonstratorką).

Zmarli: b. prof. uniwersytetu bukareszteńskiego dr Scheiber w Peszcie; b. prof. uniwersytetu strasburskiego Hecht w Nancy; syfilolog prof. Tarnowski z Petersburga, w Paryżu w 68 r. z.;

dr B. Miłowicz, lekarz miejski w Rozdole, na dar brzuszny w 40 r. z.

Bibliografia:

— *Medycyna* Nr 20. Groszlik: Przypadek nadnerczaka i kamienia w nerce miedniczej powikłany niezwykłą postacią dystopii śledziony. Leśniowski (c. d. z Nr 19).

— *Tygodnik lekarski* Nr 20. Blumenfeld: O acnitis (Barthelemy). Kołaczkowski: Stopień kwasoty treści żołądkowej, a stan krwi. Fels: Statystyka złamań i zwichnięć.

— *Nowiny lekarskie* Nr 5: Gerzabek: Przyczynki do kazuistyki ropni płucnych. Bogdanik: O zachowawczem i operacyjnem leczeniu gruźlicy stawów i kości. Grodecki: Przypadek „rupturae hepatis transversae totalis“.

— *Czasopismo lekarskie* Z. 4: Szenk: W sprawie leczenia szkarlatyny surowicą swoistą. Pełczyński i Fidler, Mazurkiewicz, Sochacki, Łuniewski i Borowiecki (dok. z Nr 3). Grodecki: Wartość lecznicza Birsztan w świetle cyfr. Puławski: Sprawozdanie lekarskie z Zakładu w Nałęczowie za r. 1905.

— *Przeгляд zdrojowy* Nr 4: „Ankieta zdrojowisk“. Ciąg dalszy artykułów Gąsiorowskiego i Skórczewskiego.

— *Przewodnik kąpielowy* Nr 3. Korczyński: W przededniu ankiety balneologicznej. Wąsowicz: Sprawozdanie z obrad ankiety balneologicznej.

— *Časopis lékařův českých* Nr 20. Seherer: Vyznam studia nejútlejšího věku dětského a jeho choroby Baber. Příspěvek k histogenesi elementů nervových. Kubr: Primární tracheobronchogenní karcinom. Michal: Demonstrace chir. případů z nemocnice vinohradske.

— *Liječnički Vijestnik* Nr 5. Zirovčić: Ubojstvo u pomućenom duševnom stanju. Nemčić: Spirochaeta pallida. Sattler: O nalezniu „spirochaeta pallida“ kod sifilisa. Jurčić: Malum perforans p-dis.

— *Russkij Wrač* Nr 17. Raczynski: W sprawie organizacji pomocy położniczej. Aleksandrow: W sprawie leczenia urazowych żyłotętniaków. Kirikow: W sprawie trawienia żołądkowego przy cierpieniach żółtaczkowych. Abelman: Albuminaria orthostatica. Tomaszewskij: Przyczynki do techniki przekrwienia zastoinowego. Marszałaj: W sprawie ostrego rozszerzenia sera.

— *Semaine médicale* Nr 20. Bard: Rytm cwałowy w przeroście serca lewego, jego mechanizm i znaczenie kliniczne.

— *Presse medicale* Nr 38. Desfosses: O hocznem skrzywieniu pierświowej części kręgosłupa. Sabrazes, Bonnes i Parsat: Macroglossitis oedematosa acuta. — Nr 39. Tuffier, Mauté i Aubertin: Poźna śmierć wskutek chloroformu. Hartenberg: Kiedy należy przepisywać brom chorym nerwowym?

— *Wiener klin. Wochenschrift* Nr 20. Jagić: O utrwalaniu preparatów krwi acetonem. Fuster: Doświadczalne przyczynki do sprawy znajdowania się prątków gruźliczych w siarze i mleku matczy-nem. Meller: O rektoro-manoskopii. Kern: Przypadek „gastronteroanastomia spontanea“. Fürth: Wyjaławianie blaszeczki i jego znaczenie praktyczne.

— *Deutsche mediz. Wochenschrift* Nr 20. Mendel: Połowicy ból głowy. Jochemann: Doświadczenia w sprawie seryodyagnostyki i seroterapii nagminnego zapalenia opon. Etuborn: Uwagi o odczynie desmoidowym: zabieg. Schirmer: Badania doświadczalne i kliniczne nad powstawaniem zaniku gałki ocznej. Mühlens: O hodowaniu krętków zębowych i prątków wrzeczionowatych na sztucznych (stałych) podłożach. Bürgi: O kamykach płucnych. Hirsch: O przypadku zranienia nerwu pośrodkowego z rzadkimi zaburzeniami odżywiania. Hoffa (dok. z Nr 19).

— *Münchener medic. Wochenschrift* Nr 20. Denker: Nowa droga operowania złośliwych nowotworów nosa. Küster: W sprawie sporadycznego pojawiania się zapalenia opon mózgowordzeniowych (Weichselbaum). Herff: Zapobieganie wiewiórowemu zapaleniu oczu zapomocą sopholu. Hohmann: Postępy w leczeniu stopy płaskiej. Racine: O zmeczeniu ścięgna Achillesa na ból w więździe Hartung. Dlaczego porażenia nerwu strzałkowego są częstsze od porażenia nerwu piszczelowego? Rosengart: Kilka przyczynków do klinicznych przejawów miażdżycy naczyń brzusznych. Hagen: Usypianie mieszaniną gazów zapomocą przyrządu Roth Drägerowskiego. Martin: Symetryczne łuszczeniaki grzbietu rąk u murzynów. Jäger: Guz lewej połowy twarzy, wychodzący ze sklepienia gardła.

— *Berliner klin. Wochenschrift* Nr 21. Karewski: O katgucie gotowym do użytku, trwale jałowym. Heinsheimer: Doświadczenie w balneoterapii. Ehrlich i Apolant: Odpowiedź na artykuł Bashforda „W sprawie metodyki doświadczalnych badań raka“. Hansemann, Browning i Sachs, Deutschländer (c. d. i dok. z Nr 20). Helbron: Leczenie wrzodu rogówki; nadto wykłady ze Zjazdu balneologicznego.

Redakcyja otrzymała: Pieniążek: Diagnostic des tumeurs du cou et du mediastin d'après l'examen laryngoscopique. Odb. z „Revue hebdomadaire de la yng.“ 1906. — Doc. dr V. Chlumsky: O masażi. V Praze 1906. Str. 100 i 57 rycin. — Giedroyć: Materiały do dziejów farmacji w dawnej Polsce. Spis aptekarzy (w. XIV—XVIII). Warszawa 1906. — Opolski: Zur Reform des Irrenwesens. 1906.

Redaktor odpowiedzialny:

Prof. Dr. Stanisław Ciechanowski.

Towarzystwo lekarskie krakowskie odbędzie w środę d. 30 Maja 1906 o godzinie 6 wieczór posiedzenie kliniczne w klinice okulistycznej (Kopernika 40).



Najlepsze skutki w niezżytach żołądka i pęcherza, jakoteż drog oddechowych.

Prospekty rozsyła na żądanie Brunnen-Unternehmung Krondorf bei Karlsbad lub też Generalna reprezentacyja dla Galicyi i Bukowiny: Kraków, Grodzka 48, Lwów, Sykstuska 31.

Do nabycia we wszystkich
krajach i aptekach i składach
wód mineralnych.

Woda Krościeńska ze źródła Stefana

o bardzo korzystnym składzie chemicznym i nader miłym smaku, poleca się jako woda krajowa opiece i pamięci P. T. lekarzy polskich

Camówienia przyjmuje
akże Zarząd Zdrojowy
w Krościeńku nad Du-
najem.

HUNYADI JÁNOS

GORZKA WODA NATURALNA

NAJLEPSZY ŚRODEK CZYSZCZĄCY

ZWRACAĆ UWAGĘ NA FIRMĘ ANDREAS SAXLEHNER NA KAŻDEJ ETYKIECIE.

Creosotal

Creosotal „Heyden“ jest najlepszym środkiem przeciwgruźliczym; należy go

podawać naprzemian z duotalem. Jest on doskonałym wewnętrznym lekiem przeciwżółtowym. W dużych dawkach (10 - 15 g. dziennie, dla dzieci 1-6 g. w 4 częściach) jest pewnie i szybko działającym lekiem we wszystkich ostrych chorobach dróg oddechowych od zwykłych zaziębień aż do najpoważniejszego zapalenia płuc. — **Creosotal „Heyden“** ma czyste własności lecznicze kreozotu, jednak bez jego zgubnych własności żrących.

Salit

Płynny związek salicylu. Tanie, szybko usmierzające ból wcieranie we wszelakich

cierpieniach gośćcowych (rozcieńczony oliwą). Z zewnętrznych leków salicylowych najmniej drażni skórę, bo nie zawiera formaldehydu. Nie działa ubocznie na serce i nerki. Szczególnie skuteczny we wszelakich bolach gośćcowych po zaziębieniu (postrzał lędźwiowy), w zapaleniach gośćcowych mięśni i ścięgien.

Próbki i piśmiennictwo rozsyła: 2 a

Chemische Fabrik von Heyden, Radebeul-Drezno.

Serravallo**Wino chinowe z żelazem.**

Przez powagi lekarskie polecane ozdrowieńcom i niedokrewnym. Z powodu swego dobrego smaku używane chętnie

przez dzieci i kobiety.

Odnaczone kilkakrotnie. — Przeszło 4000 orzeczeń lekarskich. — Na żądanie przesyłamy PP. lekarzom literaturę i próbki. 21

J. Serravallo * Triest-Barcola.

Nazwa zastrzeżona. **Extractum Chinae „Nanning“** Nazwa zastrzeżona.

(Najlepsze współczesne Stomachicum.)

Przepisywane w Kasach chorych w Berlinie.

Wskazane w:

1. braku apetytu i bled. (Dysmen. znika po dłuższym używaniu tego środka)
2. braku apetytu u żółtawych i gruźliczych.
3. ostrym i przewlekłym nieżyłce żołądka.
4. u gorączkujących i w gorączce przyrannej.
5. u ozdrowieńców.
6. w wymiotach ciężarnych.
7. w przew. nież. żołądka wskutek nadużywania wysoka.
8. w niestrawności pod wpływem Hg i Jodku potasu.
9. w gruźlicy.

Originalne flakony po 2 Kor. tylko w aptekach.

Wyrabia jedynie **H. NANNING.** aptekarz, Den Haag (Holandya).

Skład główny: G. & R. FRITZ, Wien I, Bräunerstr. 5.

164 Odsprzedaje się tylko aptekarzom.

Próbki i literaturę bezpłatnie

TRUSKAWIEC**ZAKŁAD ZDROJOWO-KĄPIELOWY ORAZ STACJA KLIMATYCZNA.**

Ostatnia stacja kolejowa DROHOBYCZ.

Położony w kotlinie na wysokości 1200 stóp, posiada kąpiele: słone, słono-siarczane, borowinowo-żelaziste, elektryczne. Źródła słono-gorzkie do picia, oraz szczawę alkaliczną.

Urządzenia kąpielowe pierwszorzędne: Wanny porcelanowe, marmurowe, metalowe i drewniane.

Zakład inhalacyjny systemu Wassnutha. Leczenie elektrycznością, massagem, kuracja żelazna i mleczna.

Mieszkania wzorowo urządzone. Sala balowa i teatralna. Lawn-tennis, Kregielnia. Czytelnia. Kasyno. Własna orkiestra. Apteka, poczta i telegraf w miejscu. — Kościółek katolicki i cerkiew ruska. — Dwie restauracje zakładowe pierwszorzędne.

Sezon od 15 maja do końca września.

LEKARZE ZAKŁADOWI:

Rada cesarski Dr. Edward Krzyżanowski z Buczacza i Dr. Tadeusz Praszil ze Lwowa (ul. Gofębia 1. 6).

Obszerną broszurę o Truskawcu wysyła na żądanie 229 ZARZĄD.

STANISŁAW GURGUL

CES. I KRÓL. DOSTAWCA DWORU
w JAROSŁAWIU

POLECA WŁASNego WYROBU

POLECA WŁASNego WYROBU

MAĆZKĘ ODŻYWCZĄ DLA DZIECI.

WYCIĄG ZE SPRAWOZDANIA Doc. Dra IGNACEGO LEMBERGERA: 166

Maćzka ta ulega łatwo i prawie całkowicie strawieniu, jak to wykazała próba trawienia sztucznego, przy której 93-36% uległo strawieniu. — Maćzka ta wyszczególnia się nadto tem, że zawiera wielką ilość istot, ulegających strawieniu w żołądku dzieci nawet w tym wieku, kiedy zdolność trawienia istot skrobiowych w tychże jest jeszcze minimalną. Ilość bowiem istot skrobiowych w maćzce badanej wynosi tylko 34-585%, gdy 56-61% istot nie licząc wody i soli mineralnych, przypadających na istoty białkowe, tłuszczowe i cukry, ulegną wchłonięciu nawet u niemowląt w pierwszym okresie ich życia. Pod tym też względem przewyższa maćzka dla dzieci ST. GURGULA podobny przetwórz zagraniczny, a mianowicie maćzkę KUFKA.

Kraków, 28 maja 1905.

Doc. Dr. IGNACY LEMBERGER.

Biszkopty, chleb, wszelkie pieczywa dla diabetyków.

Wynik analizy w porównaniu z wszystkimi znanymi zagr. przetworami maćzki dla dzieci, wysyła się na życzenie odwrotnie.

Spis lekarzy ordynujących w miejscach kąpielowych.

Ogłoszenie płatne.

(Nasładowicielstwo zastrzeżone).

I. Zdrojowiska krajowe:

Bystra pod Bielskiem (Śląsk austr.).Dr Jekels Ludwik,
właściciel i kierownik Zakładu.**Cudowa (Kudowa)**, Śląsk górny.Dr Brodzki Jan, b. asyst. prof. Leydena, kierownik zakładu
dla hydro- elektro- mechanoterapii.**Iwonicz.**Dr Damański Emanuel.
Dr Gabryszewski A., Doc. chir. Uniw. lwow., lek. zakł.
Dr Staniszewski Julian, b. asystent Uniw. Jag., lek. zakł.**Jaworze** (Śląsk austr.).

Dr Czop Zyg., kierow. Zakł., stale od 1895 w Jaworzu.

Kosów.Lecznica fizyk.-dyetet. otwarta od Maja do końca Paździer.
Dr Tarnawski, właściciel i kierownik.**Krynica.**Dr Aronsohn Julian, („Krakus“).
Dr Cercha Maksymilian, („Domek Szwajcarski“).
Dr Dębicki Klemens, („Pod Jeleniem“).
Dr Ebers, radca ces., kier. c. k. Zakładu wodoleczniczego.
Dr Kmiotowicz Franciszek, (Willa „pod Kosynierem“).
Dr Lewicki Stanisław, b. asyst. kliniki ginek. Uniw. lwow.
Dr Mayer Józef, (Łazienki borowinowe).
Dr Wąsowicz Zygmunt, („Pod Orłem“).
Dr Zarzycki Emanuel, („Witoldówka“).**Maryówka** pod Lwowem, sanatorium i zakład wodolecz.

Dr Zakrzewski, kierownik i właściciel Zakładu.

Morszyn. (Własność Towarzystwa lekarzy galicyjskich).

II. Zdrojowiska zagraniczne:

Baden pod Wiedniem.

Dr Kümmerling Henryk, (lekarz-Polak), Rengasse 3.

Bad Hall (Austria górna).

Dr Feuerstein Leon, b. asyst. Uniw. lw. („Villa Söllradl“).

Ciepliee trenczyńskie.Dr Filipkiewicz S., lekarz zakładowy.
Dr Wobr, lekarz zakładowy.**Franzensbad.**Dr Steinsberg, (Stefanstrasse Villa „Dr Steinsberg“).
Dr Zeitner Józef, (Kirchenstrasse „Stadt-Paris“).**Gleichenberg.**

Dr Bulikowski St., (Villa „Höfingger“ VI.).

Karlsbad.

Dr Biernacki E., docent Uniw. lwow., (Haus „Nizza“).

Rabka.Dr Cholewicz Fr.
Dr Lang Otokar, lekarz okr.
Dr Supiński Edmund, lekarz zakładowy.**Rymanów.**Dr Bielecki Ignacy, lek. okręg.
Dr Dukiet.**Swoszowice** (kąpiele mułowe, siarczane i elektryczne).

Dr Trzeński B., lekarz zakładowy.

Szczawnica.Dr Górski Ksawery, lekarz zakładowy (zimną w **Abacy**).
Dr Hammerschlag, („pod Attylą“).
Dr Kołaczkowski J., kierownik Zakładu wodoleczniczego
i pensjonatu („Miedzius“), ordynuje od 26 lat.
Dr Kruszyński Kazimierz, radca cesarski.
Dr Żuliński Edward, (Willa „Alma“), zimną w **Meranie**.**Truskawiec.**Dr G. Gittelmacher — Wilenko.
Dr Krzyżanowski E., radca cesarski, lekarz zakładowy.
Dr Pelezar Zenon.
Dr Präschil Tad., b. asystent Uniw. lwow., lekarz zakł.**Wisła** (Zakład wodoleczniczy).

Dr Zanietowski Józef.

Zakopane.Dr Lewkowicz Ksawery, Doc. Uniw. Jag., ord. w chorobach
dzieci od 1 lipca do 15 października (ul. Sienkiewicza 15).**Żegiestów.**

Dr Piotrowski Tymoteusz, lekarz zakładowy.

Kissingen.Dr Chłapowski Fr., radca sanitarny. Prinzregentenstr. 1.
Dr Maciejewski J., („Villa Elsa“), ordynuje jak dawniej.**Kolberg (Kołobrzeg).**Dr Weissenberg, ord. jak corocz. w jęz. pol (zimną w **Nervi**)**Marienbad.**Dr Harajewicz Władysław, radca ces. („Villa Wahnfried“).
Dr Kwiatkowski St. B. („Stadt Hamburg“).
Dr Liebeskind Józef, („Haus Kronprinz“).**Nauheim.**Dr Jankowski Fr., („Hotel Europejski“).
Dr Łowiński.**Oeynhausien** (Westfalia).

Dr Janta Połczyński, specjalista w chorobach nerwowych.

„HYGEA“ CHEM.-FARM. LABORATORYUM M. ZAHRADNIK, APTEKARZ, ZŁOCZÓW.

Kapsułki lecznicze „HYGEA“

uznane przez Tow. lekarskie krakowskie za najlepsze i najtańsze w pudełkach oryginalnych po 50 i 100 szt., oznaczonych stałymi cenami, napełniane: bals. kopaiwowym, kreosotalem („Heyden“), duotalem („Heyden“), kreosotem, gonolem, gwajakolem, bromkiem kamfory, ichtyolem, libanolem, mentolem, morrhuolem, olejem ryceynowym, olejem santalowym, terpentynowym, terpinolem, tranem, wyściągami paproci, granatu i szaruchą i w. innymi lekami.

UWAGA: Aby uniknąć droższych, o wątpliwej jakości i dawce wyrobów, upraszam dodawać na receptach: „fabr. ZAHRADNIK in scat. orig.“

Dziurkowane pastylki sublimatowe „ZAHRADNIK“

Zaletą dziurkowanych pastylek jest: **bardzo łatwa rozpuszczalność, dokładność dawek i taniść.**

Powtórne orzeczenie komisji przemysłowo-lekarskiej: „Stwierdzono, że pastylki dziurkowane ze sublimatem M. ZAHRADNIKA, wyrób pod każdym względem znakomity. znaleźć powinny powszechne zastosowanie w praktyce chirurgicznej i położniczej“.

Proszę przepisywać i żądać tylko:

Pastilli Sublimati perforati „ZAHRADNIK“.

Piśmiennictwo i próbki na żądanie.

Wyrób i główny skład u Karola Jabra, apt. w Krakowie.

Zamiast Tranu, Jodu, Żelaza!

Pastilli Jodo-Ferrati comp. „Jahr“

Przetwór leczniczy składający się: z Kali jod 0.05 Ferratin 0.10 Calc. glycer. phosph. aa. 0.10 o przyjemnym smaku, wzmacniający, podniecający łaknienie, przyczyniający się do pomnożenia ciałek krwi i rozrostu kości.

Pastilli Jodo-Ferrati comp. „Jahr“ polecane są z dobrym skutkiem przy blednicy, niedokrewności i jej następstwach, zółtach, rachitis i t. p. 183

Dawka dzienna: dla dzieci 2—4 sztuk, dla dorosłych 6—9 sztuk.

Tylko w oryginalnych pudełkach zawierających 24 sztuk.

Cena 2 koron 50 halerzy.

== Składy we wszystkich aptekach. ==

Najsmaczniejsze i dlatego najlepsze nowoczesne przetwory hemoglob. są

Perdynamin i Lecithin-Perdynamin

Dawka 2 razy dziennie 1—2 łyżek, czysto lub z wodą, mlekiem lub winem.

Wskazania: blednica, niedokrewność, białaczka, suchoty, ozdrowienie, cierpienia nerwowe.

— Cena 1 flaszki perdynamin K. 3.50. —

Cena 1 flaszki — Lecithin-perdynamin K. 5.50.

Fabrykant 68

H. BARKOWSKI, Berlin, O. 27, Alexanderstrasse 22.

Zastępca na Austro-Węgry:

Mr. Camillo Raupenstrauch, emeryt. aptekarz,

Wiedeń II/1, Castellergasse 25.

Perdynamin i Lecithin-Perdynamin są idealnymi środkami nowoczesnymi pobudzającymi odżywienie z powodu ich rzeczywistej wartości dobrego smaku i znakomitego działania.



Polecane przez Światne Tow. lekarskie krakowskie.

Z pomiędzy dziś znanych przetworów żelazistych jest najłatwiej strawnym i nie psującym zęby środkiem

LIQUOR MANGANO FERRI PEPTONATI

składu 0.60% Fe i 0.10% Mn wyrobu

APTEKARZA D MATULI W PODGORZU.

Polecany jako środek lekko strawny, pobudzający apetyt, w blednicy, braku krwi, malarii, zółtach, w kobiecych i nerwowych słabościach.
Sposób użycia: Dzieciom do lat 12 daje się 2 razy dnia po łyżce od kawy z mlekiem; osoby dorosłe używają 2—3 razy dnia po łyżce stołowej.
Na składzie w każdej większej aptece. Cena 2 korony
Wyrób krajowy tańszy o 25% od taniegoz niemieckiego
Dr. Gudęgo, w Lipsku.
Dwie flaszki wysyłam franco
(Preparat ten wytaje się jedynie na przepis lekarza.) 159



Do nabycia we wszystkich księgarniach

Dra Henryka Kümmerlinga

== TERMŹ SIARCZANE ==

BADEN POD WIEDNIEM.

Cena kor. 1.20. Cena kor. 1.20.

Skład główny w księgarni 233

G. GEBETHNERA I SPÓŁKI w Krakowie.

Bazylejska fabryka chemiczna, Bazylea (Szwajcarya).

Kryofina

najszybciej działający i najpewniejszy lek przeciwgorączkowy i kojący ból, szczególnie w rwie kulszowej i innych nerwobolach.

Vioform

najlepszy środek zastępczy zamiast jodofornu, bezwonny, dający się wyjałowić.

Ferratogen

(nukleina żelazawa), nie ulega działaniu soku żołądkowego, nie sprawia zaburzeń żołądkowych.

Sulfurol

zastępuje zupełnie Ammonium sulfo-ichthyolicam.

Piśmiennictwo, próbki leków i wszelkie wyjaśnienia na żądanie.

Antypiryna zupełnie czysta.

Fenacetyna krystaliczna i w proszku.

Kwas acetylosalicylowy najczystszy.

Skład główny na Austro-Węgry:

Carl Barolin, Wiedeń, VII/1, Apollgasse 8.

Telefon 7992.

52



Fosfatyna Faliëra

(Phosphatine Falières)

przyjemny pokarm najodpowiedniejszy dla dzieci od 6 miesięcy do 10 lat, zwłaszcza w czasie odłączania od piersi i w okresie rozwijania się.

Ułatwia żabkowanie i zapewnia prawidłowy rozwój kości.

Sprzedaż w składach aptecznych i aptekach. 62

Cena w Warszawie:
rocznie rb. 6 k.—
półrocznie „ 3 „—

MEDYCINA

Z przes. poczt. i zagranicą:
rocznie rb. 7 k.—
półrocznie „ 3 „—

CZASOPISMO TYGODNIOWE DLA LEKARZY PRAKTYKOW

wychodzi w Warszawie co sobotę w zwiększonym formacie i obejmuje: 1) Artykuły oryginalne ze wszystkich działów wiedzy lekarskiej. 2) Spozstrzeżenia z klinik i szpitali. 3) Kazylistykę lekarską. 4) Najważniejsze wiadomości z dziedziny higieny współczesnej. 5) Streszczenia, przekłady lub wyciągi z pism zagranicznych. 6) Wykłady kliniczne. 7) Sprawozdania z kongresów naukowych. 8) Krytykę i bibliografię. 9) Kwestye zawodowe. 10) Drobniejsze wiadomości. 11) Nekrologi. 12) Wiadomości bieżące krajowe i zagraniczne. 13) Wzmianki o dziełach nadesłanych do redakcyi. 14) Odpowiedzi od redakcyi. 15) Ogłoszenia i t. d.

Wydawca

Redaktor

103

Dr. GURANOWSKI (Jasna 6).

Dr. med. SADOWSKI (Krak.-Przedm. Nr. 7.

SYRUP HYPOPHOSPHIT comp. Dr. EGGER

zawiera w jednej łyżeczce żelaza 0.05, wapnia 0.10, potasu 0.06, sodu 0.06, chininy 0.005, i strychniny 0.00005, sole kwasu fosforowego i odpowiednio do farmakopei Unit. St.

S. Hypophosphit comp. Dr. Egger jest dzielnym środkiem w przypadkach niedokrewności, neurastenii, rozmaitych schorzeniach narz. nerwowego, w krzywicy, zolzach jest nieocenionem tonicum dla ozdrolenców; bywa też podawany w pierwszorzędnym klinikach, jak w klinice Radey dworu prof. Krafft-Ebinga, prof. Felserraicha, prof. Fingera, prof. Mračka, prof. Jendrasika, prof. Rosthorna i t. d.

Cena za jedną 500 gramową flaszkę 4 koron 80 hal.
za jedną 250 gramową flaszkę 2 korony 40 hal.

Główny skład: dla Galicyi wschodniej w aptecce Piotra Mikolajcha we Lwowie — dla Galicyi zachodniej w aptecce Konstantego Wiszniewskiego w Krakowie.

Główny skład i wyrób

Apteka „Reichspalatin“

Budapeszt, VI, Waitzner Boulevard 17.

Do nabycia
we wszystkich Aptekach
i Składach Aptecznych.



ZWYCZAJNEJ OBSTRUKCYI (Zatwardzeniu)

I ŁĄCZNYM NASTĘPSTWOM

ONE NIE TWORZA RZNIĘCIA ANI TEŻ BIEGUNKI.

Dosyć użyć 2—3 pigułki po kolacyi lub przed snem, aby codziennie regularnie mieć wypróżnienie.

Apteka MIDY istnieje od r. 1828 faubourg St-Honoré, 113 w PARYŻU.

Dostać można we wszystkich Aptekach i Składach Aptecznych.

PIGUŁKI CASCARA MIDY

Każda pigułka zawiera 0,12 wodno-alkoholycznej essencji stojowego szpiku kory drzewnej Cascara Sagrada, wolna dzięki naszemu specjalnego przygotowania (1884 r.) wszelkiego tłuszczu (ostrej i rozdrażniającej substancji) i po 0,10 świeżego proszku.

Pigułki Cascara Midy mogą być używane przez Mamek i podczas ciąży.

ZASTOSOWUJĄ SIĘ PRZECIWKO

Do nabycia
we wszystkich Aptekach
i Składach Aptecznych.



PRAWDZIWA WODA MINERALNA NATURALNA

VICHY

Własność rządowa francuska



Należy dobrze oznaczyć nazwisko przepisując użycie Wód.

VICHY CÉLESTINS

Stabości żołądka, pecherza, dolegliwości wkrzyżach, podagra, cukrzyca.

VICHY GRANDE-GRILLE

Stabości wątroby i organów zół wydzielających.

VICHY-HOPITAL

Stabości żołądka i kiszek.

PASTILLES VICHY-ETAT

Mozolne trawienie, kwasy, dwa albo trzy po jedzeniu.

COMPRIMES VICHY-ETAT

Wydające w jednej chwili wodę alkaliczną gazową do łatwiejszego trawienia.

Kredyt osobisty!

Z poręczeniem i bez tegoż, dla oficerów, lekarzy, duchownych, urzędników dworskich, państwowych i prywatnych, nauczycieli, kupców, przemysłowców, handlowców, pań uprawnionych do pensyi i osób prywatnych wszelkiego rodzaju na 1/4—25 lat na spłaty miesięczne, 1/4, 1/2 lub całoroczne, przyczem kapitał i odsetki równocześnie się umarzają!

Specyalność: kredyt osobisty w myśl ankiety parysko-wiedeńskiej (kapitalizacja dochodu).

4% ! 4% ! 4% ! 4% !

Kredyt rzeczowy!

od 300 kor. w górę na I. II. i III. hipotekę dla właścicieli realności, gruntów, domów czynszowych, willi, fabryk, zakładów kąpielowych, młynów, wód mineralnych i innych, kamieniołomów, wogóle nieruchomości wszelkiego rodzaju aż do 3/4 części wartości szacunkowej.

Kredyty budowlane!

na budowę wszelkiego rodzaju w 2—3 ratach w miarę postępu budowy. 70

Konwersye długów bankowych i prywatnych.

Kredyt wekslowy i reeskont dla kupców!

Nadzwyczaj rzetelnie! Szybko! Dyskretnie przez pierwszorządne krajowe i francusko-angielskie instytucye.

Pierwszorządne referencye! — Proszę żądać prospektu!

Uprasza się o markę pocztową na odpowiedź!

MELLER L. EGYED, Budapeszt
V., Koháry-utca 19. B.

Otwarta prenumerata na

„ХАРЬКОВСКИЙ МЕДИЦИНСКИЙ ЖУРНАЛЬ“
(Gazetę Lekarską Charkowską) wydawaną od stycznia 1906 roku przez Charkowskie Towarzystwo lekarskie. Raz na miesiąc zeszyt od 4—5 arkuszy druku, w lecie (od maja do września) raz na 2 miesiące. — Honorarium autorskie 30 rub. za arkusz druku.

Prenumerata roczna z przesyłką i doręczeniem 6 rub.

Adres: Харьковъ, Пушкннская 14.

MORSZYN

pod Stryjem — stacya kolei (3 godz. od Lwowa), poczta i telegraf w miejscu.

Własność Towarzystwa lekarzy galicyjskich.

Zdroje wód gorzkich, solanki, borowina, hydroterapia. Nowe piękne łaźienki, urządzenia lecznicze najnowsze, wodociąg, domy mieszkalne bardzo wygodne, miejscowość drenami osuszona. Wspaniały park, rozległe lasy szpilkowe, piękna okolica.

Wskazania: choroby serca, trzew brzusznych, ko- biece, diatezy, żołyzy i t. p.

Restauracya we własnym zarządzie.

Sezon od 1 Czerwca do 30 Września. — Lekarz zakładowy (jak w roku zeszłym) Dr. Stanisław Jasiński. 208

Prospekty na żądanie.

Prospekty na żądanie.

SŁOWNIK LEKARSKI POLSKI

Cena w Austrii 20 koron, przesyłką pocztową 21 koron. W Niemczech 20 Marek, z przesyłką pocztową 21 Marek. W Warszawie Rbs. 8.50. z przesyłką pocztową Rbs. 9. 105

Do nabycia w Administracji „Przeglądu Lekarskiego“ Kraków, w Towarzystwie lekarskiem w Krakowie i Lwowie, i we wszystkich księgarniach.



**PIERWSZY ZAKŁAD
BANDAŻO-ORTOPAEDYCZNY
H. BOGDANOWICZA
Z PRAGI** 80

UL. GRODZKA 35. W KRAKOWIE UL. FLORYAŃSKA 9.

Dostawca bandaży dla Miejskiej Kasy chorych.

Specyalista brzusznych pasów. — Dla Pań damska obsługa. Poleca swoje własne wyroby w najlepszych gatunkach we własnych i zagranicznych konstrukcyach, pasy przepuklinowe, pachwinowe, pępkowe, pasy brzuszne i nerkowe, konstrukcyi najslynniejszych WP. Profesorów. Sznurówki i szelki do prostego trzymania się. Sztuczne aparaty do równania różnych części ciała oraz poduszki i pończochy gumowe. Pasy higieniczne miesięczne system Teufsa. Irygatory, strzykawki, wata, przyrządy do inhalacyi, prześcieradła gumowe, suspensorya i t. p.

Zamówienia wykonuje się szybko i odwrotną pocztą.

Na żądanie Wiel. P. T. Klientów przychodzę lub przyjeżdżam na Prowincyę.



Biala Fabryka Chemiczna „BESKID“

wyrobia i poleca najnowsze w wodzie zupełnie rozpuszczalne przetwory:

Formasol „Beskid“, idealne, niegryzące i przyjemnie pachnące antisepticum i znakomite desodorans.

Septosol „Beskid“, antisepticum pierwszorzędne, bez śladu kwasu karbolowego, w praktyce ginekologicznej bez konkurencji będące, nie pozbawia palców zmysłu czucia.

Kreseptol „Beskid“, antisepticum i desinficiens, o znakomitem działaniu, specjalnie do grubej desynfekcji się nadające.

Litanthrol „Beskid“, bez żadnej zawartości kwasu karbolowego, jako antisepticum i desodorans niezrównany przetwór.

Viscogen „Beskid“, jako viscogenum salicylicum jodatum, beta naphtholi chloroformi & camphorae an. 33 $\frac{1}{3}$ %, chloroformi, litanthrolu, chloroformi c. mentholi, salaethylu, i t. d. 228

Salaethyl „Beskid“, eter metylowo-etylowy kwasu salicylowego, identyczny chemicznie z t. z. mezotanem, w stanie albo zupełnie czystym, albo jako viscogenum „Beskid“ c. salaethylu.

Wazeliny lecznicze w tubach. — Każda fiaska i każda tuba z marką Towarzystwa Samopomocy Lekarzy.

Przetwory „BESKIDU“ są polecane przez Komisję Przemysłową Tow. Lek. Cenniki i próbki W. P. Lekarzom bezpłatnie.

Kraków — Dębnik, ulica Pocztowa 112, tuż przy moście.

LECZNICA

Dr. Cezara KOMOROWSKIEGO

otwarta przez cały rok dla chorych stałych i przychodnich. Postępowe urządzenia, — najnowsze metody leczenia.

Zakład sztucznych kąpeli mineralnych:

borowinowe (Francensbad), gazowe (a la Nauheim), solankowe, żelaziste, siarczano-mułowe (Ischl) rabezańskie, jodowe, su-blimatowe, aromatyczne i t. d.

Hydroterapia wedle zasad Winternitza

kap. o temp. stopn., kap. falowe, nacierania, natryski, mięsienie.

Elektro- i mechanoterapia: 81

w chor. stawów i mięśni, porażeniach, zanikach i zeszywnieniach, leczenie skrzywień kręgosłupa najn. met. KLAPP-BIERA.

Inhalatorium zbiorowe:

system termoakumulatorów i termovariatorów, inhalacje solankowo-alkaliczne, igliwiowe, guajacolo-mentolowe, nasycanie ustroju środkami salicyl, jod, As, Fe, Hg i t. d. zawierającymi. W ostrych i przewlekłych katarach dróg oddechowych, są-dyszce, duszniczy bolesnej, skazach o tle specyficznem.

Ambulatoryum chirurg.-ginekologiczne.

Irygacje gorące, kolpeuryza, masaż metoda Thure-Brandt.

Całodzienne utrzymanie 8 Koron, operacje i konsylia wedle umowy. — 1 kąpiel miner. 4 K. Pojedyncza inhalacja 1 K.

== Zakład prowadzony tylko przez lekarzy. ==

Kraków — Dębnik, ulica Pocztowa 112, tuż przy moście.

Laboratorium chemiczno-farmaceutyczne

EUGENIUSZA MATULI w Radomyślu koło Tarnowa

poleca wyroby własne:

Ferrophosphat (Syr. ferr. mangan. hypophosphor. comp).

w działaniu identyczny z Syr. Fellova, Dra Eggera itp.

Nieoceniony jako tonikum w przypadkach niedokrewności, w cierpieniach narządu nerwowego, krzywicy, neurastenii itp. Zawiera: żelazo, mangan, wapień, potas, chininę, fosfor, strychninę, kwas i sole hypofosforowe rozpuszczone w syropie. Skład chemiczny podany na każdej fiaszce. Ferrophosphat Matuli wydaje się jedynie w aptekach na przepis lekarski. Cena za flakon koron 2. Sposób użycia: 2—3 razy dziennie łyżeczkę od kawy w $\frac{1}{4}$, szklanki wody. Do nabycia we wszystkich aptekach.

Sapomenthol. (Maść Sapomentholowa).

Zawiera ciała lotne jak: olejki eteryczne, kamforę, amoniak, alkohol, mentol itp., które przetwarzane na gorąco w maszynach parowych z mydłem, dają jednolitą masę, łatwo dokładnie wetrzeć się dająca. W użyciu przyjemny, o miłej woni. Działa znakomicie w bólach reumatycznych różnych postaci, specjalnie w reumatyzmie mięśniowym, lumbago, ischias, nerwobólach itp. W działaniu szybki i często pewny nawet w wypadkach, gdy inne leki skutku nie wywierały. Skuteczność Sapomentholu stwierdzają liczne poświadczenia lekarskie, jakoteż badania, czynione na klinice wiedeńskiej na oddziale III. Sposób użycia: Odpowiednie części ciała naciera się silnie, poczem owija takowe watą lub flanelą. Do nabycia we wszystkich aptekach, po cenie za mały słoik K. 1-40, za duży K. 5. Tylko w oryginalnych słoikach. Dozwolony w cesarstwie rosyjskim przez zatwierdzenie Rady Lekarskiej i Minist. spraw. wewn. w Petersburgu.

Stomachin (Cognac chinae).

Jest czystym wyciągiem kory chinowej królewskiej i gorzkich korzeni na koniaku francuskim. Wyborne jako „Stomachicum“. Działa wzmacniająco, ułatwia trawienie, podnieca i zwiększa apetyt, wzmacnia, działając szybko. Przy „Hyperemesis gravidarum“ wywiera zbawienne skutki, wstrzymując wymioty i nudności. Dla cierpiących na płuca, specjalny cum acid. cynamicilo, a to: 0-35 w 200 gramach. Sposób użycia: Bezpośrednio przed jedzeniem kieliszek. Cena małej fiaski K. 2., większej K. 4. Do nabycia we wszystkich aptekach.

Uprasza się celem otrzymania wyrobu właściwego, przeplajając używać zawsze formułki: original Matula. Nazwy, marka ochronna i opakowanie prawnie zastrzeżone. Broszury i próbki dla Panów Lekarzy gratis i franco, przesyła Laboratorium i Fabryka przetworów farmaceutycznych Eugeniusza Matuli w Radomyślu koło Tarnowa. 168



IWONICZ ZAKŁAD ZDROJOWO-KĄPIELOWY I KLIMATYCZNY.

(Stacya kolejowa Iwonicz).

(Stacya kolejowa Iwonicz).

Najsilniejsza Szczawa sło-no-jodowo-bromowa.

Od dawna stwierdzona jej skuteczność we wszystkich postaciach zołzów (serofulosis), w chorobach kości, skóry i wogóle we wszystkich chorobach, wymagających przyspieszenia odnowy materji.

Urządzenie Zakładu wzorowe, oświetlenie elektryczne, wodociągi. Na sezon tegoroczny wybudowano dwa domy o 60 pokojach.

Lekarze zakładowi: Docent dr. Antoni Gabryszewski ze Lwowa i dr. Julian Staniszewski z Krakowa, tudzież 6 lekarzy wolno praktykujących.

W sezonie I-szym do 20 czerwca i w III-cim od 20 sierpnia mieszkania znacznie tańsze.

Uwolnienie od taksy na podstawie świadectw ubóstwa udziela się tylko w I-szym i III-cim sezonie.

Zamówienia na mieszkania, wodę mineralną, sól, żug i muł przyjmuje i wszelkich wyjaśnień udziela

203

Dyrekcya Zakładu zdrojowo-kąpielowego w Iwoniczu.

172

APTEKA POD „ZŁOTĄ GWIAZDĄ“

PIOTRA MIKOLASCHA we LWOWIE

wyrabia:

Syrup Sulfoguajakolowy

i

Syrup Sulfoguajakolowy
z Kola.

W działalności zupełnie identyczny z Siroliną firmy Hoffmann La Roche według orzeczenia Komisji Przemysłowo-lekarskiej Towarzystwa Lekarskiego we Lwowie.

O 50% tańszy od Siroliny.

Syrup Sulfoguajakolowy kosztuje 2.00 K.

Syrup Sulfoguajakolowy z Kola kosztuje 2.50 K.

Wydaje się tylko na przepis lekarski.

Poleca:

ustalonej sławy
WINA LECZNICZE
przez Dra Karola Mikolascha pierwsze w Austrii w r. 1870 wprowadzone.

Zaopatrzone atestami pierwszorzędných powag lekarskich i naukowych.

Wino Chinowe, Chinowo-żelaziste, Kaskarowe, Condurango, Borówkowe, Rumbarkowe, Pepsynowe, Cola, Peptonowe, Malaga, Tokaj stary, Cognac najlepszy.

Główny skład wszystkich specyfików krajowych i zagranicznych.

Panom lekarzom poleca się usilnie:

Unguent. formentoli glycerin. 5 i 10% Bernatzik przeciw poceniu się nóg i rąk.

Bernatzika glicerynowo-formaldehydowa maść przeciw poceniu się nóg i rąk.

Klinicznie wypróbowana!
Szybkie działanie!

Zaprowadzona w armii austriackiej.

Bernatzika Salvator-Apotheke, Mödling pod Wiedniem.

Na składzie we wszystkich aptekach.

Prospekty we wszystkich językach krajowych. 220

Proszę żądać przysłania próbek za darmo.

Maść bez tłuścuzu!

Maść bez tłuścuzu!

Dra Zawerego Gorskiego

Polski Przewodnik po Zdrojowiskach

Abacza — Birsztany — Busko — Bystra — Ciechocinek — Cirkwenica — Czarniecka Góra — Druskieniki — Grodzisk — Inowódz — Iwonicz — Jaśkowiec — Kossów — Krościeńko — Krynica — Lubień — Marjówka — Meran — Morszyn — Nałęczów — Nowe Miasto — Ojców — Otwock — Pohulanka — Pustomyty — Rabka — Rymanów — Sławinek — Sławuta — Solec — Szczawnica — Szepetówka — Trenczyn — Truskawiec — Wysowa — Zakopane — Zawoja — Żegiestów — z licznymi ilustracyami. 230

Cena w ozdobnej oprawie kor. 4. — Do nabycia we wszystkich księgarniach.

Skład główny w Księgarni G. GEBETHNERA i Spółki w Krakowie.